

Plus de 100 acteurs culturels: des associations, des collectifs, des artistes d'ici et d'ailleurs vous présentent la programmation de l'Été ossalois. Plus de 120 manifestations pour plus de 300 dates de juin à août!

ÉDITO

Encouragés par vos nombreux retours positifs, nous abordons la 4ème édition de l'**Été Ossalois** avec un bel enthousiasme.

Nous accueillons chaque année de plus en plus de spectateurs, et en particulier nos voisins, qui démontrent par leur présence que la notoriété de l'Été Ossalois s'installe progressivement au-delà du territoire. La vallée d'Ossau s'identifie aujourd'hui comme une destination culturelle à part entière à l'échelle du Béarn.

Parce qu'ils constituent le socle de cette belle programmation, nous remercions en premier lieu les porteurs de projets : associations, artistes et organisateurs pour leur dynamisme et la richesse de leurs propositions.

Parce que l'Été Ossalois évolue chaque année, et qu'il se construit avec les acteurs du territoire, la C.C. Vallée d'Ossau renforce ses liens en 2018 avec ses partenaires le Pays d'art et d'histoire, le Parc national des Pyrénées, les offices de tourisme de

la vallée et les communes par le biais de leur référent « **Été Ossalois** ». Après leur franc succès en 2017, nos échanges avec « El Alto Aragon » se poursuivent également en 2018.

La programmation C.C. Vallée d'Ossau vous promet aussi de belles surprises dans les villages de la vallée et à l'Espace naturel du lac de Castet avec des spectacles primés dont un à Avignon!

Le site du lac vous offrira des soirées musicales, du spectacle vivant et sera le terrain de jeu d'un nouveau partenariat avec l'association Léo Lagrange avec qui nous organisons la soirée « Promenons-nous dans les bois » du 21 juillet qui promet de belles rencontres artistiques et enchantera petits et grands.

Au plaisir de vous croiser durant cet **Été Ossalois 2018**!

Jean-Paul CASAUBON

Président de la Vallée d'Ossau Communauté de Communes

Rébénacq SSAU Buzy Lys Bescat Sévignacq-Meyracq Arudy Sainte-Colome Iseste Louvie-Juzon Castet Bilhères Port de Lac de Castet Bielle Bénou Gère-Bélesten Aste-Béon Louvie-Soubiron Col Laruns d'Aubisque Eaux-Eaux-**Bonnes** Gourette Chaudes ш **YLL** Gabas Artouste Pont de Camps Bious Anéou **Pourtalet** Comarca Alto Gallego Espagne PATRIMOINE-MATURE) SPECTACLE VIVANT **SPORT**

L'Été ossalois, la culture par nature

Juin 2018

	%	1-30	/06	Laruns	La vie sauvage au quotidien	23
		2-30	/06	Arudy	Toiles et dessins	23
	F	v 01/06	21h	Laruns	D'un versant à l'autre	67
<u> </u>	血	d 03/06	9h	Rébénacq	Rallye découverte	47
	F.	d 10/06	18h	Bilhères	Agit'les frontières - Lande	67
	0	11-15/06		Bilhères	Astronomie en clichés	29
	0	me 13/06	9h	Laruns	Le vautour en Ossau, sa vie, son oeuvre	29
F	₩,	v 22/06	19h	Arudy	Ouverture de saison	15
0	盒	s 23/06	7h45	Artouste	Le Train de l'hydro électricité	29
	F	s 23/06	19h30	Eaux-Bonnes	Feu de la Saint Jean	67
~	0	d 24/06	7h30	Vallée	L'Ossaloise	47
	0	me 26/06	16h	Sévignacq-Meyracq	Des sources et des fées - balade	69
	F	me 26/06	19h	Sévignacq-Meyracq	Des sources et des fées - concert	69
	1	me 27/06	14h	Arudy	Couleurs !	31
. 🕭	F.	v 29/06	20h30	Lys	40 ans du Foyer - concert	95
	. .	s 30/06	journée	Yésero (Esp)	Brioleta : encuentro de escritoras aragonesas	97
. 👨	血	s 30/06	9h	Lys	40 ans du Foyer	95
	2	s 30/06	9h	Plateau du Bénou	Herbes colorantes	31
	7	s 30/06	21h	Bilhères	Agit'les frontières - Mieko Miyazaki	: 69











**	1-31	/07	Lac de Castet	L'attente	23
•	2-30	/07	Laruns	Croquons le mouvement	23
9 7	2-31	/07	Arudy	Folklore Ossalois	25
TI	d 01/07	journée	Yésero (Esp)	Brioleta : encuentro de escritoras aragonesas	97
T A	d 01/07	12h	Yésero (Esp)	Brioleta - Jean-Luc Mongaugé en duo	97
月命	I 02/07	17h	Laruns	Balade chantée	17
命	v 06/07	18h	Arudy	Les marqueurs du temps	19
П	v 06/07	19h	Bious-Artigues	Refuge poétique - Fête de la Transhumance	69
TI	s 07/07	journée	Susin (Esp)	Cuentacuentos del Pirineo	97
命	s 07/07	14h30	Sévignacq-Meyracq	Sévignacq-Meyracq en balade	17
П	s 07/07	20h	Lac de Castet	Esta	71
₩,	s 07/07	21h45	Lac de Castet	Des rêves dans le sable	55
月命	d 08/07	11h	Louvie-Juzon	Estives Musicales - Visite de l'église	19
ø	1 09/07	13h30	Anéou	Brebis, marmottes et compagnie	31
月命	1 09/07	17h	Laruns	Balade chantée	17
П	1 09/07	20h30	Pont de Camps	La montagne au son des cantères	71
9	ma 10/07	14h	Sainte-Colome	Chasse aux trésors connectée	47
П	ma 10/07	19h30	Bilhères	Agit'les frontières - Le point de vue des rouges-gorges	71
9	ma 10/07	20h	Col d'Aubisque	Coucher de soleil à l'Aubisque	31
***	ma 10/07	20h30	Arudy	Hors jeu	91
9	me 11/07	9h	Bious-Artigues	Point rencontre Parc	35
命	me 11/07	10h	Rébénacq	Rébénacq et sa bastide	17
9	me 11/07	13h30	Anéou	Brebis, marmottes et compagnie	31
9	me 11/07	16h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
9	me 11/07	17h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
! 0	me 11/07	18h30	Port de Castet	Contes sous les étoiles	89
9	me 11/07	18h30	Plateau du Bénou	Les trésors du Bénou	33
9	me 11/07	20h	Col d'Aubisque	Coucher de soleil à l'Aubisque	31
F	me 11/07	20h	Bielle	El Cuarteto de Saxofones Ciudad de Sabinanigo	73
***	me 11/07	21h30	Bielle	Le Film du dimanche soir	57
0	j 12/07	9h	Laruns	Culture vautours	37
9	j 12/07	10h	Gourette	Rencontre avec la bergère	33
命	j 12/07	14h30	Arudy	Arudy et la colline Saint Michel	17
2	j 12/07	16h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
9	j 12/07	17h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
Ą	j 12/07	21h	Bilhères	Agit'les frontières - concert classique	73
9	v 13/07	8h30	Espagne	Anayet, un lac en Espagne	35
9	v 13/07	14h	Louvie-Juzon	Les mystérieuses tourbières	35
Ą	v 13/07	20h	Lac de Castet	Vibra Unda Trio	73
> /	s 14/07	5h	Vallée	Grand Trail de la Vallée d'Ossau	49
	s 14/07	9h	Anéou	Point rencontre Parc	35









命	d 15/07	14h30	Bilhères	Bilhères au fil de l'eau	17
0	d 15/07	16h	Lac de Castet	Fées et gestes du lac : les oiseaux	37
(1)	16/07-	15/08	Laruns	Parfum d'Iran	25
	I 16/07	13h30	Anéou	Brebis, marmottes et compagnie	31
<u></u>	I 16/07	16h	Eaux-Bonnes	Eaux-Bonnes et l'impératrice	17
1	I 16/07	17h	Laruns	Balade chantée	17
F	I 16/07	21h	Eaux-Bonnes	L'impératrice monte le son !	75
0	ma 17/07	18h	Eaux-Bonnes	Météo en montagne	37
> 0	ma 17/07	18h	Gourette	Escalade	49
F	ma 17/07	19h	Bious-Artigues	Refuge poétique - Contes et chants occitans	75
0	ma 17/07	20h	Col d'Aubisque	Coucher de soleil à l'Aubisque	31
A	ma 17/07	21h	Laruns	Jean-Luc Mongaugé en Trio	75
0	me 18/07	9h	Anéou	Point rencontre Parc	35
命	me 18/07	10h	Rébénacq	Rébénacq et sa bastide	17
9	me 18/07	13h30	Anéou	Brebis, marmottes et compagnie	31
命	me 18/07	14h	Bielle	L'ingéniosité des fours à chaux	19
₩,	me 18/07	15h	Laruns	Un jardin extraordinaire	59
0	me 18/07	16h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
9	me 18/07	17h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
> 1	me 18/07	18h	Eaux-Bonnes	Escalade	49
! 0	me 18/07	18h30	Port de Castet	Contes sous les étoiles	89
0	me 18/07	18h30	Plateau du Bénou	Les trésors du Bénou	33
9	me 18/07	20h	Col d'Aubisque	Coucher de soleil à l'Aubisque	31
17 金	me 18/07	21h	Louvie-Juzon	Estives Musicales - Cetra d'Orfeo Orchestre Baroque	77
%	19/07-	16/08	Lys	Rapprochement #3	27
9	j 19/07	7h30	Gabas	A la découverte de la faune pyrénéenne	39
9	j 19/07	9h	Estive de Peyrelue	Le pastoralisme : la transmission en question	37
9	j 19/07	10h	Gourette	Rencontre avec la bergère	33
/ 😭	j 19/07	14h	Eaux-Bonnes	Les arbres remarquables de l'Impératrice Eugénie	21
血	j 19/07	14h30	Arudy	Arudy et la colline Saint Michel	17
%	j 19/07	15h	Lys	Rapprochement #3 - journée d'ouverture	27
0	j 19/07	16h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
9	j 19/07	17h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
2	v 20/07	8h30	Espagne	Anayet, un lac en Espagne	35
9	v 20/07	14h	Louvie-Juzon	Les mystérieuses tourbières	35
Ą	v 20/07	21h	Sainte-Colome	Trad'Ossau	77
2	s 21/07	9h	Anéou	Edelweiss et fleurs sauvages	39
2	s 21/07	9h	Bious-Artigues	Point rencontre Parc	35
₩	s 21/07	16h30	Lys	Rapprochement #3 - visite guidée	27
, 1 😽 🥖	s 21/07	21h	Lac de Castet	Promenons-nous dans les bois	59
₩,	s 21/07	21h	Bilhères	Agit'les frontières - Batucatong	61
ه 🗠 🤌	d 22/07	9h	Buzy	Le chemin des Guérilleros	51
0	l 23/07	13h30	Anéou	Brebis, marmottes et compagnie	31











命	I 23/07	16h	Eaux-Bonnes	Eaux-Bonnes et l'impératrice	17
月金	1 23/07	17h	Laruns	Balade chantée	17
,	1 23/07	21h	Eaux-Bonnes	L'impératrice monte le son !	75
	ma 24/07	7h45	Artouste	Le Train de l'hydro électricité	29
> 0	ma 24/07	18h	Gourette	Escalade	49
F	ma 24/07	19h	Bious-Artigues	Refuge poétique - Té kama !	77
0	ma 24/07	20h	Col d'Aubisque	Coucher de soleil à l'Aubisque	31
> 0	me 25/07	7h	Artouste	La traversée des contrebandiers	51
<u> </u>	me 25/07	8h	Artouste	Ascension du Palas	51
夕	me 25/07	8h30	Gourette	Lac et mines d'Anglas	39
0	me 25/07	9h	Bious-Artigues	Point rencontre Parc	35
血	me 25/07	10h	Rébénacq	Rébénacq et sa bastide	17
0	me 25/07	13h30	Anéou	Brebis, marmottes et compagnie	31
1 金	me 25/07	15h	Col du Pourtalet	Balade chantée	17
2	me 25/07	16h	Lac de Castet	Fées et gestes du lac : les pouvoirs de l'eau	41
9	me 25/07	16h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
•	me 25/07	16h30	Lys	Rapprochement #3 - visite guidée	27
9	me 25/07	17h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
*	me 25/07	18h	Eaux-Bonnes	Escalade	49
10	me 25/07	18h30	Port de Castet	Contes sous les étoiles	89
2	me 25/07	18h30	Plateau du Bénou	Les trésors du Bénou	33
2	me 25/07	20h	Col d'Aubisque	Coucher de soleil à l'Aubisque	31
2	j 26/07	7h30	Gabas	Un regard sur la faune	41
2	j 26/07	9h	Vallée	Cabanes ouvertes	41
2	j 26/07	10h	Gourette	Rencontre avec la bergère	33
血	j 26/07	14h30	Arudy	Arudy et la colline Saint Michel	17
2	j 26/07	16h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
2	j 26/07	17h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
₩	I 26/07	18h	Laruns	Parfum d'Iran - vernissage	25
₩,	j 26/07	21h15	Louvie-Juzon	La Tempête de Shakespeare	61
	v 27/07	8h30	Espagne	Anayet, un lac en Espagne	35
	v 27/07	14h	Louvie-Juzon	Les mystérieuses tourbières	35
	v 27/07	14h30	Pont de Camps	Rallye nature	43
f	v 27/07	21h	Laruns	Esta sous la halle	77
₩,	v 27/07	21h15	Louvie-Juzon	La Tempête de Shakespeare	61
2	s 28/07	9h	Anéou	Point rencontre Parc	35
	s 28/07	9h	Bilhères	Marche jacquaire	53
□	s 28/07	11h	Lys	Battère à l'ancienne	95
0	s 28/07	14h	Bious-Artigues	La montagne à la belle étoile	43
₩	s 28/07	16h30	Lys	Rapprochement #3 - visite guidée	27
, f	s 28/07	20h30	Béost	Le Sympa Gospel Group	79
	s 28/07	21h	Bilhères	Agit'les frontières - Antoine Perrut Trio	79
~8	s 28/07	21h15	Louvie-Juzon	La Tempête de Shakespeare	61











₩,	d 29/07	21h15	Louvie-Juzon	La Tempête de Shakespeare	61
W	30/07-	30/08	Laruns	Fleurs du Pourtalet	27
	1 30/07	13h30	Anéou	Brebis, marmottes et compagnie	31
命	1 30/07	16h	Eaux-Bonnes	Eaux-Bonnes et l'impératrice	17
1 命	1 30/07	17h	Laruns	Balade chantée	17
F	1 30/07	21h	Eaux-Bonnes	L'impératrice monte le son !	75
月 金	1 30/07	21h	Louvie-Juzon	Estives Musicales - Ienisseï Ramic	79
> 0	ma 31/07	18h	Gourette	Escalade	49
0	ma 31/07	20h	Col d'Aubisque	Coucher de soleil à l'Aubisque	31

Août 2018

₩	1-31/	′ 08	Laruns	Les petits traits	27
0	me 01/08	9h	Anéou	Point rencontre Parc	35
命	me 01/08	10h	Rébénacq	Rébénacq et sa bastide	17
0	me 01/08	13h30	Anéou	Brebis, marmottes et compagnie	31
0	me 01/08	16h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
***	me 02/08	16h30	Lys	Rapprochement #3 - visite guidée	27
0	me 01/08	17h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
<u> </u>	me 01/08	18h	Eaux-Bonnes	Escalade	49
10	me 01/08	18h30	Port de Castet	Contes sous les étoiles	89
0	me 01/08	18h30	Plateau du Bénou	Les trésors du Bénou	33
	me 01/08	20h	Col d'Aubisque	Coucher de soleil à l'Aubisque	31
***	me 01/08	22h	Alto Gallego (Esp)	Cortos al raso	97
0	j 02/08	7h30	Gabas	Un regard sur la faune	41
0	j 02/08	9h	Estive de Peyrelue	Le pastoralisme : la transmission en question	37
0	j 02/08	10h	Gourette	Rencontre avec la bergère	33
命	j 02/08	14h30	Arudy	Arudy et la colline Saint Michel	17
月命	j 02/08	15h	Col du Pourtalet	Balade chantée	17
	j 02/08	16h	Lac de Castet	Fées et gestes du lac : les petites bêtes de l'eau	43
	j 02/08	16h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
0	j 02/08	17h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
	j 02/08	22h	Alto Gallego (Esp)	Cortos al raso	97
	v 03/08	8h30	Espagne	Anayet, un lac en Espagne	35
0	v 03/08	14h	Louvie-Juzon	Les mystérieuses tourbières	35
F	v 03/08	20h	Lac de Castet	Zwouu	81
	v 03/08	22h	Alto Gallego (Esp)	Cortos al raso	97
	s 04/08	9h	Bious-Artigues	Point rencontre Parc	35
9 /	s 04/08	16h30	Lys	Rapprochement #3 - visite guidée	27
F	s 04/08	21h	Bilhères	Agit'les frontières - Le syndrome du chat	81
***	s 04/08	22h	Alto Gallego	Cortos al raso	97
お 金	d 05/08	11h	Louvie-Juzon	Estives Musicales - Visite de l'église	19
a	d 05/08	11h	Aas	Aas d'antan	95











***	d 05/08	22h	Alto Gallego (Esp)	Cortos al raso	97
0	I 06/08	13h30	Anéou	Brebis, marmottes et compagnie	31
命	I 06/08	16h	Eaux-Bonnes	Eaux-Bonnes et l'impératrice	17
月命	1 06/08	17h	Laruns	Balade chantée	17
₩,	I 06/08	18h	Iseste	Versilli et le plus petit cirque du monde	63
₩,	I 06/08	20h	Iseste	Cirk Biz'Art	63
f	I 06/08	21h	Eaux-Bonnes	L'impératrice monte le son !	75
夕	ma 07/08	7h45	Artouste	Le Train de l'hydro électricité	29
> 0	ma 07/08	18h	Gourette	Escalade	49
0	ma 07/08	18h	Eaux-Bonnes	Météo en montagne	37
F	ma 07/08	19h	Bious-Artigues	Refuge poétique - Balloch	81
0	ma 07/08	20h	Col d'Aubisque	Coucher de soleil à l'Aubisque	31
夕	me 08/08	8h30	Gourette	Lac et mines d'Anglas	39
0	me 08/08	9h	Bious-Artigues	Point rencontre Parc	35
俞	me 08/08	10h	Rébénacq	Rébénacq et sa bastide	17
0	me 08/08	13h30	Anéou	Brebis, marmottes et compagnie	31
0	me 08/08	16h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
#	me 08/08	16h30	Lys	Rapprochement #3 - visite guidée	27
0	me 08/08	17h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
> /	me 08/08	18h	Eaux-Bonnes	Escalade	49
***	me 08/08	18h	Arudy	Soirée documentaire	91
10	me 08/08	18h30	Port de Castet	Contes sous les étoiles	89
0	me 08/08	18h30	Plateau du Bénou	Les trésors du Bénou	33
0	me 08/08	20h	Col d'Aubisque	Coucher de soleil à l'Aubisque	31
0	j 09/08	7h30	Gabas	A la découverte de la faune pyrénéenne	39
0	j 09/08	8h30	Pont de Camps	Au bord de l'eau	45
0	j 09/07	9h	Vallée	Cabanes ouvertes	41
0	j 09/08	10h	Gourette	Rencontre avec la bergère	33
命	j 09/08	14h30	Arudy	Arudy et la colline Saint Michel	17
0	j 09/08	16h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
0	j 09/08	17h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
月命	j 09/08	17h	Gabas	Balade chantée	17
金	j 09/08	18h	Laruns	1967-2017 : une histoire pour demain	93
金 22	j 09/08	21h	Louvie-Soubiron	L'avalanche de Listo	93
0	v 10/08	8h30	Espagne	Anayet, un lac en Espagne	35
0	v 10/08	14h	Louvie-Juzon	Les mystérieuses tourbières	35
0	v 10/08	14h30	Pont de Camps	Rallye nature	43
A	v 10/08	21h	Bilhères	Agit'les frontières - Claire Gimatt	83
月金	v 10/08	21h	Louvie-Juzon	Estives Musicales - Lebrun et Leurent	83
Ø	s 11/08	9h	Anéou	Point rencontre Parc	35
*	s 11/08	16h30	Lys	Rapprochement #3 - visite guidée	27
命	s 11/08	18h	Béost	La béarnaise, une vache, des hommes, un pays	21
•	s 11/08	20h	Eaux-Bonnes	Fête des Fleurs	95











		- D	E^. 1 E1	0.5
		•		95
				31
				17
				17
				75
				45
		Gourette		49
ma 14/08				83
ma 14/08	20h		Coucher de soleil à l'Aubisque	31
me 15/08	9h	Anéou	Point rencontre Parc	35
me 15/08	13h30	Anéou	Brebis, marmottes et compagnie	31
me 15/08	16h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
me 15/08	16h30	Lys	Rapprochement #3 - visite guidée	27
me 15/08	17h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
me 15/08	18h	Eaux-Bonnes	Escalade	49
me 15/08	18h30	Port de Castet	Contes sous les étoiles	89
me 15/08	18h30	Plateau du Bénou	Les trésors du Bénou	33
me 15/08	20h	Col d'Aubisque	Coucher de soleil à l'Aubisque	31
j 16/08	10h	Gourette	Rencontre avec la bergère	33
j 16/08	14h30	Arudy	Arudy et la colline Saint Michel	17
j 16/08	16h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
j 16/08	17h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
v 17/08	8h30	Espagne	Anayet, un lac en Espagne	35
v 17/08	14h	Louvie-Juzon	Les mystérieuses tourbières	35
v 17/08	17h	Gabas	Balade chantée	17
v 17/08	20h	Lac de Castet	Tequila Duo	85
s 18/08	9h	Bious-Artigues	Point rencontre Parc	35
s 18/08	19h	Col d'Aubisque	Nuit des étoiles	45
s 18/07	20h	Lac de Castet	La cuisinière	65
d 19/08	19h	Col d'Aubisque	Nuit des étoiles	45
l 20/08	13h30	Anéou	Brebis, marmottes et compagnie	31
1 20/08	16h	Eaux-Bonnes	Eaux-Bonnes et l'impératrice	17
1 20/08	17h	Laruns	Balade chantée	17
1 20/08	21h	Eaux-Bonnes	L'impératrice monte le son !	75
ma 21/08	14h	Eaux-Bonnes	Les arbres remarquables de l'Impératrice Eugénie	21
ma 21/08	18h	Gourette	Escalade	49
ma 21/08	20h	Col d'Aubisque	Coucher de soleil à l'Aubisque	31
me 22/08	7h	Artouste	La traversée des contrebandiers	51
me 22/08	8h	Artouste	Ascension du Palas	51
me 22/08	8h30	Gourette	Lac et mines d'Anglas	39
me 22/08	13h30	Anéou		31
	14h	Bielle		19
me 22/08	16h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
	me 15/08 j 16/08 j 16/08 j 16/08 v 17/08 v 17/08 v 17/08 s 18/08 s 18/08 i 120/08 l 20/08 me 15/08 me 16/08 me 16/08 me 17/08 me 17/08 me 17/08 me 22/08 me 22/08 me 22/08 me 22/08 me 22/08 me 12/08	113/08	113/08	113/08











0	me 22/08	17h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
<u>~</u> 0	me 22/08	18h	Eaux-Bonnes	Escalade	49
0	me 22/08	18h30	Port de Castet	Contes sous les étoiles	89
0	me 22/08	18h30	Plateau du Bénou	Les trésors du Bénou	33
0	me 22/08	20h	Col d'Aubisque	Coucher de soleil à l'Aubisque	31
1 金	me 22/08	21h	Louvie-Juzon	Estives Musicales - Les voix d'Oxford	85
0	j 23/08	10h	Gourette	Rencontre avec la bergère	33
血	j 23/08	14h30	Arudy	Arudy et la colline Saint Michel	17
ø	j 23/08	16h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
0	j 23/08	17h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
Ø	v 24/08	8h30	Espagne	Anayet, un lac en Espagne	35
0	v 24/08	14h	Louvie-Juzon	Les mystérieuses tourbières	35
血	v 24/08	14h30	Eaux-Chaudes	Balade chantée	17
16 金	v 24/08	18h	Laruns	Les marqueurs du temps	19
F	v 24/08	20h	Lac de Castet	Marco & Angie	85
F	v 24/07	21h	Laruns	Esta sous la halle	77
.fl	s 25/08	18h	Bilhères	Agit'les frontières en fête pour les 10 ans	87
७ ∅	d 26/08	7h45	Vallée	La montée de l'Aubisque et Trail	53
命	d 26/08	15h	Béost	Histoire de la sorcellerie	21
₩,	d 26/08	15h	Rébénacq	Tu confonds tout! - atelier	65
₩,	d 26/08	18h30	Rébénacq	Tu confonds tout ! - spectacle	65
	1 27/08	13h30	Anéou	Brebis, marmottes et compagnie	31
命	l 27/08	16h	Eaux-Bonnes	Eaux-Bonnes et l'impératrice	17
命	l 27/08	17h	Laruns	Balade chantée	17
f	l 27/08	21h	Eaux-Bonnes	L'impératrice monte le son !	75
0	ma 28/08	18h	Eaux-Bonnes	Météo en montagne	37
F	ma 28/08	19h	Bious-Artigues	Refuge poétique - Le Bovelo de Babel, Minvielle en déroute	87
9	ma 28/08	20h	Col d'Aubisque	Coucher de soleil à l'Aubisque	31
9	me 29/08	13h30	Anéou	Brebis, marmottes et compagnie	31
9	me 29/08	16h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
9	me 29/08	17h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
9	me 29/08	18h30	Plateau du Bénou	Les trésors du Bénou	33
9	me 29/08	20h	Col d'Aubisque	Coucher de soleil à l'Aubisque	31
0	j 30/08	16h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
ø	j 30/08	17h	Louvie-Juzon	Mohair en Ossau	33
***	v 31/08	journée		OBuxoFest	97
1	v 31/08	8h30	Espagne	Anayet, un lac en Espagne	35
0	v 31/08	14h	Louvie-Juzon	Les mystérieuses tourbières	35























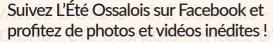












facebook/valleeossau







L'Été Ossalois se poursuit en septembre! Retrouvez toute la programmation dès fin août!















VERTURE DE SAISON · OUVERTURE DE SAISON · OU

RE DE SAISON • OUNTER DE SAISON

N · OUVERTURE DE

N · OUVERTURE DI

UVERTURE DE SAISON • OUVERTURE DE SAISON • OI

Vendredi 22 juin

19h: ouverture 19h30: La petite boucle 21h: Ze Collect'ouf

Place de la mairie Arudy Gratuit

repli : Stade - Arudy

Petite restauration sur place

Ouverture de saison!

Discours et apéritif offert

La petite boucle

La petite boucle, spectacle cyclo musical, c'est comme la grande, mais en plus petite, plus loufoque et plus décalée! Le plus petit tour de France existant, pas encore homologué par le Guinness mais adoubé par les puristes! Cette équipe de cyclistes hors normes, suivie de la voiturette de leur directeur sportif vous fera participer au premier tour de France éco responsable, éco solidaire et éco vivre ensemble. Un ou plusieurs tours de chauffe avant de délivrer des hymnes à la gloire de la Petite Reine. De Jalabert à Pantani ... Et que ça roule!

Ze Collect'ouf

Après ce tour de chauffe, profitez du concert du Collect'Ouf, organisé par la commune d'Arudy. Ces dix amis musiciens sacrément motivés mélangent des compos Rock Blues, des reprises de morceaux populaires, de la chanson française, des rythmes ensoleillés et des standards des années 70. Il y en aura pour tout le monde...! Venez vous trémousser et danser!

Soirée co-organisée par la Communauté de Communes de la Vallée d'Ossau et la commune d'Arudy.

Et aussi...

Des rencontre avec tous les acteurs de l'Été Ossalois : associations, artistes, chanteurs...



Musique

OUVERTURE DE SA

DE SAISON : OUVE















Arudy et la colline Saint-Michel

Les jeudis 12, 19 et 26 juillet Les jeudis 2, 9, 16 et 23 août 14h30

rdv Office de Tourisme

Renseignements: 05 59 05 77 11

Balades chantées par Jean-Luc Mongaugé Laruns

Les lundis 2, 9, 16, 23 et 30 juillet Les lundis 6, 13, 20 et 27 août 17h

rdv Office de Tourisme

Col du Pourtalet

Mercredi 25 juillet Jeudi 2 août 15h rdv Hôtel du Col

Gabas

Jeudi 9 et vendredi 17 août 17h rdv chapelle

Eaux-Chaudes

Vendredi 24 août - 14h30 rdv parking de l'Auberge de la Caverne

Réservations (places limitées) : Office de Tourisme de Laruns, organisateur : 05 59 05 31 41

Bilhères au fil de l'eau

Dimanche 15 juillet - 14h30 rdv église

Renseignements : Histoire et Mémoire d'Ossau, organisateur : 06 07 47 47 28

ou hmbo64@gmail.com



Eaux-Bonnes et l'impératrice

Les lundis 16, 23 et 30 juillet 6, 13, 20 et 27 août 16h rdy Office de Tourisme

Renseignements : Office de Tourisme Eaux-Bonnes-Gourette, organisateur : 05 59 05 12 17

Rébénacq et sa bastide

Les mercredis 11, 18 et 25 juillet Les mercredis 1 et 8 août 10h rdv église

Renseignements : mairie de Rébénacq, organisateur : 05 59 05 54 63

Sévignacq-Meyracq

Samedi 7 juillet 14h30

rdv place de l'Europe (co-voiturage) Proposée par la commune de Sévignacq-Meyracq

Renseignements: 05 59 05 77 11



Les visites sont labellisées Pays d'art et d'histoire des Pyrénées béarnaises et sont gratuites.











Vendredi 6 juillet

Médiathèque

Gratuit

Vendredi 24 août

18h Médiathèque Gratuit

Les marqueurs du temps

de documents partir anciens OU photographiques, découvrez l'évolution des lieux et des marques à travers le temps et l'importance des relevés avant la complète disparition. Renseignements: Association Amis du Musée d'Ossau, organisateur - Jean-Pierre Dugène:



Les dimanches 8 juillet 5 août

11h Gratuit

39èmes Estives musicales internationales - Visite et musique

Suivez Jean-Étienne Beillard et découvrez les trésors de l'église de Louvie-Juzon, et notamment son orgue du XVII^è siècle classé aux Monuments Historiques.

Renseignements: Amis de l'orgue historique de Louvie-Juzon, organisateur - Jean-Étienne



Et aussi... Concerts de musique classique - voir pages 77, 79, 83 et 85



Les mercredis 18 iuillet 22 août

14h Gratuit

L'ingéniosité des fours à chaux

Découverte de ce patrimoine artisanal du XIXème

siècle: édification et utilisation.

Renseignements: Association Amis du Musée d'Ossau, organisateur - Marie-Hélène

Capdeville: 06 37 64 93 84





LLES Jeudi 19 juillet 8 Mardi 21 août 14h

rdv croisement Faux-Bonnes

Gratuit

Les arbres remarquables de l'Impératrice Eugénie

Lors du développement du thermalisme aux Faux-Bonnes, une nouvelle route fut créée (route actuelle) pour faciliter l'accès aux calèches et diligences. Un nouveau jardin fut aménagé : le iardin Darralde. Des arbres ont été plantés. la plupart d'origine exotique venant de tous les continents, et ont aujourd'hui des critères remarquables: hauteur, diamètre, agencement, espèces... Découvrez ces arbres d'un point de vue botanique mais aussi historique!

Réservation (conseillée): Association Amis du Musée d'Ossau, organisateur - Jean Touyarou: 06 81 45 43 27



Samedi 11 août 18h

Béost

La béarnaise, une vache, des hommes. un pavs

Emmanuel Ribaucourt, membre de la fondation nationale du patrimoine, vous fera découvrir la vache béarnaise : la reconnaître, sa place séculaire dans le blason du Béarn et sa représentation dans les monuments historiques notamment l'église romane de Béost...

Renseignements: Association Los Auzelets, organisateur - Anne Bazin: 06 61 16 86 70

Dimanche 26 août

15h Château **Béost**

Histoire de la sorcellerie

Benät Zintzo-Garmendia, docteur en histoire. vous racontera la chasse aux sorcières qui s'est abattue sur des populations bascophones et la brutale justice mise en place condamnant au bûcher de nombreuses pseudo-sorcières.

Les conséquences ont été désastreuses et c'est ainsi qu'est née la légende des sorcières basques. Renseignements: Association Los Auzelets. organisateur - Anne Bazin: 06 61 16 86 70



Patrimoine









Du 1er au 30 iuin

Maison du Parc National - Laruns

Gratuit

La vie sauvage au quotidien

Observateurs des grands espaces de nature préservée, les gardesmoniteurs des parcs nationaux témoignent de leurs vécus du territoire au quotidien à travers leurs prises de vues d'espèces dans leur milieu naturel. Coordonnée et mise en oeuvre par le Parc national des Écrins et Parcs nationaux de France, l'exposition a été présentée pour la première fois au 15ème festival international de la photographie animalière et de nature de Montier-en-Der.

Renseignements: Maison du Parc national, organisateur: 05 59 05 44 59

Du 2 au 30 juin

2 juin - 11h: vernissage

Office de Tourisme de la Vallée d'Ossau - Arudy Gratuit

Toiles et dessins - Créations 2018

Les participants de l'atelier « Mine de crayon » exposent ! Peintures à l'huile, acryliques, aquarelles et dessins sur des thèmes très variés, découvrez ces oeuvres présentées, pour une grande partie, pour la première fois au public !

Renseignements : Office de Tourisme de la Vallée d'Ossau, organisateur : 05 59 05 77 11

Du 1er au 31 juillet

Lac de Castet

Gratuit

L'attente

Cette installation sur le lac de Serge Fudji pose la question de notre coexistence avec le monde sauvage et sa survie est posée ici avec le sujet de la solitude, de l'isolement, de l'attente et de l'espoir de la rencontre.



Du 2 au 30 juillet

Maison du Parc National - Laruns

Croquons le mouvement

Les 18 photographes membres de l'atelier Oeil du Neez ont capturé les mouvements, certains rapides, d'autres au contraire beaucoup plus lents... Renseignements : Maison du Parc national, organisateur : 05 59 05 44 5



Ar







Du 2 juillet au 31 août

Office de Tourisme de la Vallée d'Ossau - Arudy Gratuit

Folklore Ossalois

Hervé Chambron, peintre de Bielle et ancien élève de l'école Boulle, propose une exposition d'aquarelles, de pastels et d'acryliques autour des costumes ossalois : au moment des défilés, près des danseurs lors des fêtes, dans les vestiaires avant les méthodiques habillages.

Renseignements : Office de Tourisme de la Vallée d'Ossau, organisateur : 05 59 05 77 1.1



Shem - Laruns

Du 16 juillet jusqu'à fin septembre

Médiathèque - Laruns

Jeudi 26 juillet - 18h: vernissage (Usine Shem)

Gratuit

Parfums d'Iran

Une exposition itinérante en Béarn et Pays Basque fait escale à Laruns! Découvrez l'art contemporain iranien par des peintures, des sculptures, des photographies...

Cette exposition est accompagnée d'une riche programmation : concerts avec des musiciens d'envergure internationale, contes persans, rencontres et échanges, conférences, films, ateliers de création...

Ce parfum sera à découvrir sur 4 lieux d'exposition et de nombreuses surprises sont à venir.

Renseignements: La Minoterie de Nay, organisateur: 05 59 13 91 42

Et aussi...

Films et rencontres au Cinéma d'Arudy - voir page 91

Retrouvez toute la programmation de la médiathèque liée à l'Iran (concerts, conférences) sur www.mediathequelaruns.com





RAPPROCHEMENT #3 DÉPLACEMENT Cultiver le champ des possibles







Du 19 juillet au 16 août

Visite libre: mercredi au dimanche - 12h-19h (point accueil 14h-18h)

Visite guidée: mercredi et samedi - 16h30

Ferme Bignalat - Lys

Gratuit

Rapprochement #3 - Déplacement

Quatre jeunes artistes montrent que l'agriculture est toujours un sujet d'inspiration avec une promenade exposition sur une ferme. Ils dialoguent avec le monde en agissant à partir du territoire. Ils ont travaillé sur le "Déplacement" du patrimoine, des paysages, des animaux ou des hommes. Vous serez reçu par l'artiste Marie Labat dans son atelier et invité dans des espaces de détente entre prairies, forêt et lac.

Renseignements: Association La Prairie des Possibles, organisateur – Marie Labat: 06 10 24 01 07 ou prairiedespossible.wixsite.com/rapprochement



- Livret de jeux pour les enfants (2€)
- Jeudi 19 juillet à partir de 15h : journée d'ouverture

(16h30 : visite guidée - 18h : performance d'Anna Burlet -





30 iuillet - 30 aout

Maison du Parc National - Laruns

Gratuit

Fleurs du Pourtalet

Lieu de passage, de rencontre de différents microclimats où les vents et les animaux transportent des graines, le secteur du col du Pourtalet est connu comme abritant une richesse botanique exceptionnelle. Venez découvrir cette flore où les espèces endémiques de la montagne et les espèces d'origine plus lointaine implantées et adaptées à ce climat montagnard cohabitent. Renseignements: Maison du Parc National, organisateur: 05 59 05 44 59

1er - 31 août

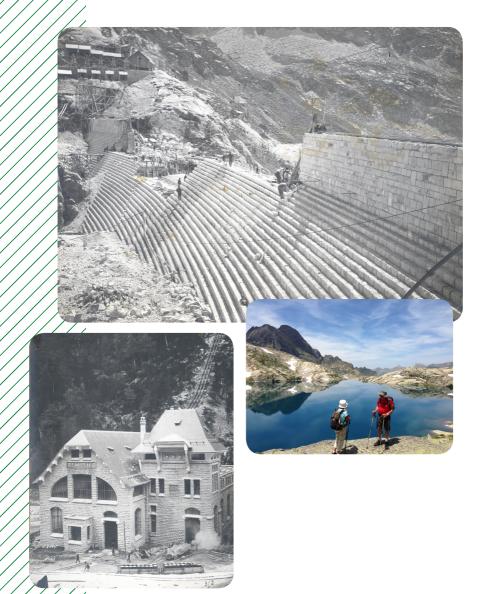
Médiathèque - Laruns

Gratuit

Les petits traits

Une pratique graphique à quatre mains de Julien Belem et Mathieu Schmitt: le principe s'apparente à celui des cadavres exquis, l'un passant le dessin à l'autre jusqu'à ce que le dessin soit décrété achevé d'un commun accord. Renseignements: Médiathèque de Laruns, organisateur: 05 59 40 57 66





Du 11 au 15 iuin

Salle des fêtes - Bilhères Gratuit

Astronomie en clichés

Partez en voyage dans un univers infini et découvrez les astres, étoiles, planètes nébuleuses et galaxies à travers les photographies de l'association Procvon, astronomie pyrénéenne.

Renseignements: mairie de Bilhères, organisateur: 05 59 82 60 92





Mercredi 13 juin

9h rdy Maison du Parc Laruns 15.25€ Gratuit -16ans

Le vautour en Ossau, sa vie, son œuvre

La vallée d'Ossau accueille une importante colonie de vautours fauves. Venez observer dans l'azur du ciel, au-dessus des falaises aux parois inaccessibles, les vautours fauves. vautours perchoptères et autres rapaces. Inscriptions (places limitées): association des Amis du Parc national, organisateur : 06 07 63 27 40



LLES Samedi 23 juin Les mardis 24 iuillet 7 août

7h45 Rdv Bureau Montagne (Laruns) Artouste Fabrèges 40 €. 28 € 10-18 ans 128 € Famille

Collation et Petit train compris

Le Train de l'hydroélectricité

La construction des barrages a été une véritable aventure industrielle, humaine et sociale.

Après avoir pris le train d'Artouste, vous rencontrerez un agent de la SHEM qui vous dévoilera tous les secrets du site : usine souterraine, tunnel d'hivernage des trains, fonctionnement du barrage... Vous comprendrez les captages d'eau depuis le refuge d'Arrémoulit et, au retour du train, vous aurez l'occasion de comprendre les enieux de cette énergie avec la visite de l'usine d'Artouste. sa salle de commandes et ses turbines.

Une collation au centre Béarn-Pont de Camps. anciens logements des ouvriers ayant construit ces ouvrages, clôturera la journée.

D+ environ 200m. Marcheurs.

Renseignements et réservation (places limitées): Bureau Montagne Vallée d'Ossau,

organisateur: 06 51 22 41 89







Mercredi 27 juin

14h - 18h 16h30: atelier Château Martouré Arudv Gratuit

Couleurs!

Venez admirer le iardin pédagogique des plantes tinctoriales créé par les jeunes résidents du château Martouré, et initiez-vous à la teinture et au land art aux côtés de Camille! Renseignements: Atelier Pelecq, organisateur - Camille Romeggio:



Nature

Samedi 30 juin

9h-16h Plateau du Bénou 5€ 3€. -16 ans et adhérents CPIF Gratuit -6 ans

Herbes colorantes

06 25 32 06 70

Partez pour une balade, découvrez les plantes tinctoriales et participez à un atelier de teinture de fibres locales (laine des Pyrénées) avec des plantes cultivées ou sauvages.

Réservations (places limitées - lieu et infos pratiques précisés lors de l'inscription): CPIE Béarn, organisateur: 05 59 21 00 29 ou www.cpiebearn.fr



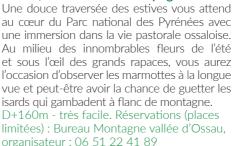
VILLES Les lundis

78 9, 16, 23 et 30 juillet **5** 6, 13, 20 et 27 août Les mercredis 11, 18 et 25 juillet 1, 8, 15, 22 et 29 août 13h30

Rdv Bureau Montagne (Laruns) Anéou 16€ 12 € 6-18 ans

52 € Famille

Brebis, marmottes et compagnie







10, 17, 24 et 31 juillet

7. 14. 21 et 28 août Les mercredis 11, 18 et 25 juillet 1, 8, 15, 22 et 29 août 20h

Rdv Bureau Montagne (Laruns) Col d'Aubisaue 13 € (+6 ans)

Coucher de soleil à l'Aubisque

Venez vivre une expérience unique, au mythique col d'Aubisque. Cette balade commence avec les lumières du soleil couchant, sur un vaste panorama à 360°, au milieu des troupeaux de vaches et de chevaux, et finit avec les étoiles. la lune ou les lampes frontales!

D+160m - facile, Réservations (places limitées): Bureau Montagne Vallée d'Ossau. organisateur: 06 51 22 41 89





Les mercredis 11, 18 et 25 juillet 1, 8, 15, 22 et 29 août

18h30 Plateau du Bénou 25€ adulte 15€ enfant 8€ -8 ans (repas compris)

Les trésors du Bénou

Partez à la découverte du plateau du Bénou, sa faune, sa flore, et du pastoralisme avec le métier de berger transhumant. Partagez la passion de la famille Pommies qui vous fera visiter sa ferme et rencontrer ses animaux. Enfin, profitez d'un moment de convivialité autour d'un repas fermier, accompagné des éleveurs de la ferme et de quelques chanteurs de la vallée!

Réservations : Pommies, organisateur -Kattalin Pommies : 06 37 99 95 61

Les mercredis 11, 18 et 25 juillet 1, 8, 15, 22 et 29 août Les jeudis 12, 19 et 26 juillet 2, 9, 16, 23 et 30 août

16h et 17h Ferme Frady Louvie-Juzon Gratuit

Mohair en Ossau

Découvrez la chèvrerie Frady, le hâloir et la salle de traite ainsi que les produits artisanaux fabriqués grâce à ces jolies chèvres angoras : le doux mohair et les bons fromages que vous pourrez déguster !
Renseignements : Frady, organisateur Clémentine Ciadous : 05 59 40 87 91

Les jeudis 12, 19 et 26 juillet 2, 9, 16 et 23 août

10h-12h30 rdv à la cabane de la bergère (derrière le télésiège de Cotch) Gratuit

Rencontre avec la bergère

L'association Pierrine Gaston Sacaze et l'Office de Tourisme d'Eaux-Bonnes-Gourette vous proposent un moment d'authenticité avec une bergère en estives.

Elle vous racontera sa vie de tous les jours : le lever aux aurores, la traite du matin, la fabrication du fromage, le gardiennage du troupeau... Et après une dégustation très appréciée du fameux fromage d'Ossau, elle lâchera ses brebis

Réservations : Office de Tourisme Eaux-Bonnes Gourette : 05 59 05 12 17









Nature

Les vendredis 13, 20 et 27 juillet 3, 10, 17, 24 et 31 août 14h

rdv à la tourbière (route de Pedestarres) Louvie-Juzon Gratuit

Les mystérieuses tourbières

Venez découvrir la richesse de ces zones humides typiques de la montagne. Fragiles et mystérieuses, les tourbières sont le résultat de températures basses qui ralentissent la décomposition des débris végétaux et acidifient le milieu qui forment ainsi la tourbe. Renseignements : mairie de Louvie-Juzon,

organisateur: 05 59 05 61 70

Les vendredis 13, 20 et 27 juillet 3, 10, 17, 24 et 31 août

8h30 Rdv Bureau Montagne (Laruns) Frontière espagnole 26 € 20 € 10-18 ans 82 € Famille

Anayet, un lac en Espagne

A deux pas de la vallée d'Ossau, derrière le col du Pourtalet, s'ouvre l'Aragon. Cette superbe randonnée sur les terres rouges espagnoles vous offre des paysages où plusieurs lacs font miroirs aux sommets environnants avec une vue panoramique sur les hauts sommets pyrénéens. Il sera aussi possible de guetter les marmottes, isards et rapaces!

(places limitées) : Bureau Montagne Vallée d'Ossau, organisateur : 06 51 22 41 89



Les 11, 21, 25 juillet RT8 Les 4, 8 et 18 août

9h-11h
Bious Artigues
Gratuit

Les 14,18 et 28 juillet Les 1, 11 et 15 août

9h-11h Anéou Gratuit

Points-rencontres

Les gardes-moniteurs du Parc national partageront avec vous leurs savoirs et connaissances. L'occasion pour vous de découvrir leur métier et d'aiguiser votre curiosité quant aux patrimoines naturels, culturels et paysagers du Parc national des Pyrénées.

Renseignements : Maison du Parc national,

organisateur: 05 59 05 44 59









VILLES Jeudi 12 juillet

Rdv Maison du Parc Laruns 15,25€ Gratuit -16ans

Culture vautours

Entre mythes et réalités, un rapace à travers les civilisations et les frontières. Cette sortie sur le terrain vous est proposée par un gardemoniteur.

Adapté aux familles - Réservations : Maison du Parc National, organisateur : 05 59 05 44 59



Dimanche 15 juillet

16h-18h Rdv Maison du Lac Lac de Castet 1€ (reversé à une association de protection de l'environnement)

Fées et gestes du lac : les oiseaux

Petits et grands, venez observer, reconnaître et imiter les oiseaux du Lac de Castet et profitez de contes et récits!

Réservations : Maison du Lac, organisateur - Nicolas et Margo Magnin : 06 14 41 03 18 ou 06 35 94 31 88

Les mardis 17 juillet 7 et 28 août

18h Espace Culturel – Casino Eaux-Bonnes Gratuit

Météo en montagne

Les bergers prédisaient la météo grâce à la forme des nuages. Venez écouter cette conférence de Guy Boisseau qui vous livrera les secrets des phénomènes météorologiques en montagne grâce à l'observation des nuages! Renseignements: Office de Tourisme d'Eaux-Bonnes Gourette, organisateur: 05 59 05 12 17



Les jeudis RT 8 19 juillet 2 août

9h Rdv Bureau Montagne (Laruns) Estive de Peyrelue 30 € 25 € 6-18 ans 100€ Famille (apéritif dinatoire non compris: 11€ / 7€)

Le pastoralisme : la transmission en question

Rencontrez un berger, assistez à la fabrication d'un fromage d'estive, goûtez-y et, plaisir plus rare, dégustez le « greuilh » tout frais ! Ce moment sera aussi le temps de mieux connaître les réalités de ce monde agricole montagnard et de s'interroger sur la transmission de cet héritage. La journée se prolongera par un apéritif dînatoire au centre Béarn Pont de Camps avant la diffusion du film « Ta que canta era montanha » : des portraits saisissants qui témoignent de l'amour du métier et du problème de la transmission.

D+150m - marcheurs. Réservations (places limitées): Bureau Montagne Vallée d'Ossau, organisateur: 06 51 22 41 89







/ILLES Les jeudis 19 juillet 9 août

7h30 Rdv Maison du Parc Gahas 15.25€ Gratuit -16ans

A la découverte de la faune pyrénéenne

Une promenade naturaliste dans le cœur de Parc national pour observer des animaux ainsi que toutes les autres formes de vie rencontrées. Cette sortie sur le terrain vous est proposée par un garde-moniteur. Randonneur - Réservations : Maison du Parc

National, organisateur: 05 59 05 44 59



Samedi 21 juillet

9h-17h Anéou 5€ 3€. 10-16 ans et adhérents CPIF

Edelweiss et fleurs sauvages

Une randonnée montagne à la découverte des fleurs d'altitude pour comprendre leur adaptation à cet environnement. Couleur, formes, pilosité des espèces remarquables symboles de nos montagnes, tel l'edelweiss. Réservations (places limitées - lieu et infos pratiques précisés lors de l'inscription) : CPIE Béarn, organisateur: 05 59 21 00 29 ou www.cpiebearn.fr



Les mercredis 25 iuillet 8 et 22 août

8h30 Rdv Bureau Montagne (Laruns) Gourette 26€ 20€ 10-18 ans 82€ Famille

Lac et mines d'Anglas

Fn 1916 cessait l'exploitation d'un site minier aux conditions extrêmes : les mines d'Anglas. De Gourette au cirque de Congues, vers Uzious et le lac d'Anglas, cette randonnée chemine au cœur de vestiges abandonnés : machines, câbles, bennes, installations et rouages à l'abandon, charpentes et bâtiments en ruines sont autant de témoins d'une épopée régionale. Car ici se croisent nombre de thématiques humaines et politiques aux contemporains : la quête de matériaux, l'exil des travailleurs et l'économie montagnarde rythmèrent jadis l'activité de la Vallée au prix de bien des efforts.

D+700m - randonneurs. Réservations (places limitées): Bureau Montagne Vallée d'Ossau, organisateur: 06 51 22 41 89







Nature

Mercredi 25 juillet

16h-18h Rdv Maison du Lac Lac de Castet 1€ (reversé à une association de protection de l'environnement)

Fées et gestes du lac : les pouvoirs de l'eau

Laissez-vous entraîner par les fées qui habitent les sources et lacs (contes et légendes) puis, initiez-vous à la construction de moteurs à eau, de bateaux et autres expériences de flottaisons!

Réservations : Maison du Lac, organisateur - Nicolas et Margo Magnin : 06 14 41 03 18 ou 06 35 94 31 88



Les jeudis 26 juillet 2 août

7h30 Rdv Maison du Parc Gabas 15,25€ Gratuit -16ans

Un regard sur la faune

A la découverte des animaux du Parc national. Qui sont-ils ? Où sont-ils ?

Cette randonnée naturaliste dans le cœur du Parc national se fera au rythme de la discrétion. Cette sortie sur le terrain vous est proposée par un garde-moniteur.

Réservations : Maison du Parc National, organisateur : 05 59 05 44 59



Les jeudis 26 juillet 9 août

À partir de 9h rdv aux cabanes : Gados (Aubisque) Magnabaigt (Bious) Cap de Pount (Bious) Gratuit

Cabanes ouvertes

L'association des Éleveurs Transhumants des 3 Vallées Béarnaises vous propose la découverte du métier de berger : traite, fabrication du fromage, dégustations...

Renseignements:

Magnabaigt: 06 80 53 07 48 / Gados: 06 81 09 01 31 ou 06 20 40 91 67 / Cap de Pount: 06 87 24 88 44 ou 06 72 71 76 32







Les vendredis 27 juillet 10 août

14h30 Rdv Bureau Montagne (Laruns) 35 € 25 € 6-18 ans 105 € Famille Repas compris

Rallye nature

Après une révision des notions de base de cartographie et d'orientation, partez sur un parcours d'orientation, retrouvez les balises et répondez aux questions et énigmes sur la vallée, sa faune et son histoire!

Débriefez en fin de journée à l'Hermine et profitez d'un repas-grillades à base de produits locaux!

Réservations (places limitées) : Bureau Montagne Vallée d'Ossau, organisateur : 06 51 22 41 89



Samedi 28 juillet

14h (jusqu'au lendemain) Bious-Artigues 10€ 6€ -16 ans et adhérents CPIE

La montagne à la belle étoile

Sous une tente ou à la belle étoile ? A vous de choisir ! Venez vivre un bivouac exceptionnel, seul ou en famille! Découvrez la montagne à ses heures les plus solitaires, quand la foule des randonneurs diurnes a rejoint le bercail. Puis, après un lever de soleil sur le pic du Midi d'Ossau, partez en balade vers les estives où vous entendrez les étonnants sifflements de la sentinelle des pelouses et des rocailles : la marmotte!

Réservations (places limitées - lieu et infos pratiques précisés lors de l'inscription) : CPIE Béarn, organisateur : 05 59 21 00 29 ou www.cpiebearn.fr

Jeudi 2 août

16h-18h Rdv Maison du Lac Lac de Castet 1€ (reversé à une association de protection de l'environnement)

Fées et gestes du lac : les petites bêtes de l'eau

Libellules, araignées d'eau, vairons, grenouilles... Venez observer ces petites bêtes, rêver avec des contes et légendes et créer une œuvre land art collective!

Réservations: Maison du Lac, organisateur - Nicolas et Margo Magnin: 06 14 41 03 18 ou 06 35 94 31 88





Jeudi 9 août

8h30 rdv à Ponts de Camps 9,15€ Gratuit -16ans

Au bord de l'eau

Découvrir la vie inféodée aux cours d'eau. Cette sortie sur le terrain vous est proposée par un garde-moniteur.

Réservations : Maison du Parc National,

organisateur: 05 59 05 44 59

Mardi 14 août

16h-18h Rdv Maison du Lac Lac de Castet 1€ (reversé à une association de protection de l'environnement)

Fées et gestes du lac : les plantes à faire...

...de la musique, des déguisements, de la vannerie, des décors, des jouets... Apprenez à les reconnaître et à les utiliser. Enfin, profitez d'un moment de détente avec des contes de plantes.

Réservations: Maison du Lac, organisateur - Nicolas et Margo Magnin: 06 14 41 03 18 ou 06 35 94 31 88

Samedi 18 août Dimanche 19 août

19h Col d'Aubisque Gratuit

Nuit des étoiles

Après un pique-nique face au de coucher de soleil, apprenez à reconnaître les constellations et à observer la galaxie et les cratères de la lune avec l'association Pierrine Gaston-Sacaze, en collaboration avec l'Office de Tourisme d'Eaux-Bonnes Gourette.

Renseignements: Office de Tourisme d'Faux-Bonnes Gourette: 05 59 05 12 17







Sport

Dimanche 3 juin

rdv à la mairie Rébénaca 5€.

Rallye découverte

Découvrez la bastide grâce à ce rallye familial qui vous fera voir le patrimoine du bourg à travers une marche de 8 km.

Organisé par la commune de Rébénacq, Bastides 64 et Gîtes de France.

Renseignements: Gîtes de France Béarn et Pavs Basque: 05 59 11 20 64 ou 05 59 07 77 11

Dimanche 24 juin

7h30: marcheurs 8H30: coureurs rdv place de Louvie-Juzon à l'association Vaincre la Mucoviscidose

L'Ossaloise

La course au-dessus du nid des vautours, trail de 25km reliant Louvie-Juzon à Laruns par la montagne, a des vues imprenables sur le massif d'Eaux-Bonnes et le pic du Midi d'Ossau.

14€ dont 1€ reversé La course fait partie du Challenge d'Ossau (4 courses) porté par le Club Alpin Français Vallée d'Ossau en partenariat avec l'Office de Tourisme de Laruns mais également du "Pyrénées Trail Challenge" avec le Trail des Crêtes de l'Enfer en Vallée de Tena I

Renseignements et inscriptions : www.courses-ossau.com

Mardi 10 juillet

14h rdv à l'église Sainte-Colome Gratuit

Goûter offert par l'Office de Tourisme

Chasse aux trésors connectée

Munis de l'application Terra Aventura, partez à l'aventure et laissez-vous surprendre par des découvertes inattendues! Vivez une expérience unique dans le village de Sainte-Colome à travers son histoire, son patrimoine, ses superbes points de vue... Le tout en s'amusant!

Renseignements : Office de Tourisme de la Vallée d'Ossau, organisateur: 05 59 05 77 11





Samedi 14 juillet

5h: départ Vers 13h: arrivée des premiers Soirée (minuit): arrivée des finishers des 2 courses 20h: remise des récompenses Minuit: au dernier coup de minuit, fin de la course. rdv place de Laruns

Inscriptions closes (complet en un mois seulement!)

Grand Trail de la Vallée d'Ossau

Cette course fait découvrir les panoramas, les crêtes et les sentiers de la vallée aux coureurs qui ont pris d'assaut les inscriptions (complètes au bout d'un mois!) pour cette nouvelle édition. Au programme: 75km et 5000m D+ pendant lesquels les concurrents parcourent un tour complet, seuls ou à deux (en relais), reliant l'Aubisque à Marie-Blanque par les crêtes et les sommets entourant la vallée.

Rendez-vous sur l'un des points de passage de la course pour encourager les participants : Chapelle de Hondas (plateau du Bénou), Louvie-Juzon, Port de Castet et au col d'Aubisque. Vous pouvez vous procurer le tracé sur le site de Pau Pyrénées Aventure à l'adresse www.gtvo.fr Renseignements – Association Pau Pyrénées Aventure, organisateur – Frédéric Pouy : 06 64 46 64 00



Sport



Et aussi...

Profitez à Laruns d'un marché traditionnel (7h-14h), d'un menu ossalois proposé par l'Olympique Ossalois Laruns sous les arcades, d'animations, musique et chants (à partir de 14h) et d'un feu d'artifice final!

Les mardis 17, 24 et 31 juillet 7, 14 et 21 août 18h

Rocher de Gourette Gratuit

Les mercredis 18 et 25 juillet 1°, 8, 15 et 22 août 18h Rocher des Eaux-Bonnes Gratuit

Escalade

Les rochers équipés de Gourette et des Eaux-Bonnes sont idéaux pour initier les plus jeunes à l'escalade.

Vous profiterez d'une initiation dédiée à la découverte et à l'apprentissage de l'assurage et de l'escalade en moulinette.

Chacun grimpe à son rythme et atteindra la hauteur qu'il désire tout en profitant d'une vue sur l'ancien Casino, sur le jardin Darralde ou bien encore sur la station de Gourette!

Renseignements : Office de Tourisme d'Eaux-Bonnes-Gourette, organisateur : 05 59 05 12 17





Dimanche 22 juillet

9h rdv salle des fêtes Buzy Gratuit

Café d'accueil et pot de l'amitié offerts par l'association et la mairie

Le chemin des Guérilleros

Parcourez le chemin de Buzy à Buziet et revivez un épisode de la Résistance en hommage aux victimes du massacre du 17 juillet 1944.

Renseignements : Association Terres de Mémoire(s) et de Luttes, organisateur - Mylène Lacoste : 06 83 41 75 05 ou mylene.lacoste@orange.fr



Mercredi 25 juillet Mercredi 22 août

7h
Artouste
60€
comprenant
l'excursion du Petit
Train d'Artouste, le
casse croûte dans une
auberge, le transfert
des personnes
et l'encadrement
professionnel par un
accompagnateur.

La traversée des contrebandiers

Découvrez le panorama d'Artouste, face au Pic du Midi d'Ossau et aux crêtes frontalières. Cette randonnée de 6 à 7 h en plein coeur du Parc national vous fera passer par le refuge et le col d'Arrémoulit au pied du Palas et du Balaïtous, et par le lac d'Arriel et le vallon d'Aguas Limpias jusqu'au lac de la Sarra (Vallée de Tena, Espagne). Vivez le temps d'une journée au rythme des contrebandiers...

Co-organisation Club Alpin Français Vallée d'Ossau et l'Office de Tourisme de Laruns. Randonneurs confirmés - Inscriptions : Office de Tourisme de Laruns : 05 59 05 31 41

Mercredi 25 juillet Mercredi 22 août

8h
Artouste
85€
comprenant
l'excursion du Petit
Train d'Artouste, le
casse croûte dans une
auberge, le transfert
des personnes
et l'encadrement
professionnel par un
accompagnateur.

Ascension du Palas

Revivez l'épopée des Officiers Géodésiens qui projetaient l'ascension du Balaïtous et se sont retrouvés au sommet du Palas!

Ce point culminant des Pyrénées-Atlantiques vous offrira ses trésors : lacs, reliefs granitiques, faune et flore d'altitude, un peu d'escalade et une vue imprenable sur le Balaïtous (3144m)! Co-organisation Club Alpin Français Vallée d'Ossau et l'Office de Tourisme de Laruns. Randonneurs confirmés - Inscriptions : Office de Tourisme de Laruns : 05 59 05 31 41









Sport



Samedi 28 juillet

9h-18h rdv à l'église Bilhères Gratuit

Marche jacquaire

L'association Pyrène l'Ossaloise vous propose de rejoindre le chemin d'Arles en Aspe et de découvrir les paysages, pâturages et chapelles, témoins de la culture ossaloise depuis l'époque médiévale.

Réservations (places limitées - entre le 9 et 23 juillet) : Office de Tourisme de la Vallée d'Ossau : 05 59 05 77 11

Dimanche 26 août

7h45 : marcheurs, handisport, ski-roue, échasses... 8h : trail 8h30 : coureurs rdv place de Laruns 18€

La montée de l'Aubisque et Trail

Quatre fois élue "Bipède d'Or" (meilleure course de montagne en France), la montée continue de 1204m de dénivelé sur le site mythique du col d'Aubisque est ouverte à tous : marcheurs, échassiers, rollers, ski-roues, hand-bikes, sports adaptés...

Retrouvez également l'Aubisque dans tous ses états : animations et initiations aux sports de pleine nature et depuis 2016, un parcours Trail entre Laruns et le Col d'Aubisque : 14km sur 1474m de dénivelé!

La course fait partie du Challenge d'Ossau (4 courses) porté par le Club Alpin Français Vallée d'Ossau en partenariat avec l'Office de Tourisme de Laruns.

Renseignements et inscriptions : www.courses-ossau.com



Samedi 7 juillet

21h45 Théâtre de verdure Lac de Castet Gratuit

Repli : Espace 2015 -Laruns

Petite restauration sur place

Des rêves dans le sable

Lorène Bihorel est une jeune artiste qui excelle dans une discipline d'un genre nouveau. Elle présente un spectacle étonnant de dessin sur sable, qui émerveille les enfants et fascine les adultes. Sur sa table lumineuse, rediffusée simultanément sur grand écran, les dessins naissent en quelques secondes et se transforment sous les yeux des spectateurs, au rythme des histoires auxquelles ils donnent vie. Un moment unique et magique...
Un spectacle de la compagnie Sable d'Avril.



PRIX DU PUBLIC AVIGNON PLUS DE 600 REPRESENTATIONS DANS TOUTE LA FRANCE

Renseignements : Office de Tourisme de la Vallée d'Ossau : 05 59 05 77 11

Et aussi... A partir de 20h, venez écouter Esta en concert voir page 71











Spectacle

vivant

Mercredi 11 juillet

21h30 Place du Poundet Bielle Gratuit

Repli : salle Espalungue -Arudy

Petite restauration sur place

Le film du dimanche soir

"The Wild Witness" est un western français de 1919: les habitants de Santa Anna, paisible village d'agriculteurs, sont bien trop poltrons pour aller jusqu'à Springtown, témoigner contre El Bicho, bandit notoire, qui a pourtant terrorisé la région. Seule Jenny Hardkiss, une jeune fille, accepte de le faire, au risque de sa vie. Avec quelques volontaires, le shérif l'escorte au cœur du territoire sioux...

Ce film muet entend sa bande-son être créée en direct : dialogues, musique, bruitages... et le public est invité à participer activement à l'écriture du scénario qui évolue... Ce qui permet, en contrepartie, aux acteurs de se rebeller si les choix scénaristiques mettent leur personnage en danger sans raison valable!

90 minutes théâtro-cinématographique ludiques, burlesques et émouvantes à voir et à partager en famille, comme un bon film du dimanche soir!

Un spectacle de la compagnie Annibal.

Une soirée proposée par la Communauté de Communes de la Vallée d'Ossau et la commune de Bielle, en partenariat avec la Comarca Alto Gallego (Espagne).

Renseignements : Office de Tourisme de la

Vallée d'Ossau: 05 59 05 77 11

Et aussi...

A partir de 20h, venez écouter El Cuarteto de Saxofones Ciudad de Sabiñánigo en concert voir page 73





Mercredi 18 juillet

15h Médiathèque Laruns Gratuit

Un jardin extraordinaire

Quoi de plus merveilleux que de se promener dans un jardin... extraordinaire! Un jardin qui se raconte en contes, en légendes, en musique et en danse.

De drôles de plantes y poussent, dans une verdure chatoyante de couleurs et de sons; parmi celles-ci, l'arbre aux livres, nous offrira ses plus belles pages, à déguster sans modération. Un spectacle de la compagnie Oiseau Tonnerre. Renseignements: Médiathèque de Laruns, organisateur: 05 59 40 57 66



Et aussi...
Du 2 juin au 28 juillet
Exposition « Jardiner naturellement »
Aujourd'hui jardiner, c'est tenir compte de la nature
telle qu'elle est, la respecter et ainsi respecter notre
environnement.



Samedi 21 juillet

A partir de 21h Espace naturel du Lac de Castet Gratuit

Promenons-nous dans les bois

Une balade nocturne insolite ponctuée d'animations diverses et curieuses... Promenezvous et dénichez musiciens, conteurs, comédiens au détour des bosquets! Hors du temps voyagez à votre rythme dans un monde imaginaire parsemé de surprises et de rencontres diverses!

Et retrouvez la Cie Akouma qui vous a émerveillé avec son spectacle Étincelles en 2017, pour une mise en lumière du site féérique et merveilleuse.

Une soirée co-organisée par Léo Lagrange et la Communauté de Communes de la Vallée d'Ossau, avec le partenariat de la Shem.

Renseignements : Association Léo Lagrange, organisateur – Pierre Brégeaux : 06 75 92 99 25 ou Office de Tourisme de la Vallée d'Ossau : 05 59 05 77 11





Samedi 21 juillet

21h Auberge des Perchades Bilhères 8 € Gratuit -12 ans

Possibilité de dîner : 13 €

Agit'les frontières - Batucatong

Le professeur Doublecroche, inventeur, de retour d'Afrique, accueille un jeune stagiaire qui n'appartient pas au même monde que lui. Deux visions du monde s'affrontent. Un spectacle burlesque et musical hilarant, fraternel et profond. de la compagnie Zicomatic.

Réservations: Auberge des Perchades,

organisateur: 05 59 82 66 89



Jeudi 26 juillet Vendredi 27 juillet Samedi 28 juillet Dimanche 29 juillet

21h15 La Grange Louvie-Juzon 19 € 13 € 7 € tarif réduit

La Tempête de Shakespeare

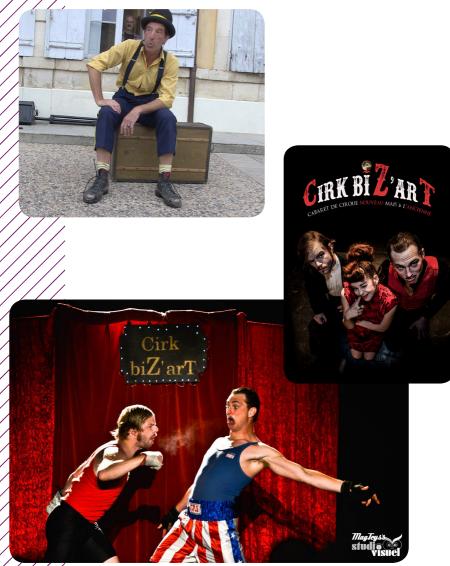
Orage, ouragan de machinerie d'antan, puis une presque étonnante mer tranquille. Avec la Troupe du Théatre des Loges, sur une île enchanteresse, vous voilà échoués...

La Tempête, la dernière comédie de Shakespeare, met en scène Prospero, un duc déchu, exilé sur une île avec sa fille depuis 12 ans quand une tempête fait échouer ceux qui l'ont trahi.

Les "Jardins de la Grange" de la Troupe vont se transformer pour quelques soirées en cette île pour vivre cette tempête qui nous interroge sur le pouvoir et la liberté des hommes dans ce monde, dont seul l'amour semble sortir vaingueur.

Renseignements et réservations : Troupe du Théâtre des Loges, organisateur - Michel

Mourterot: 06 15 23 80 28



Lundi 6 août

18h Versilli 20h Cirk Biz'art Derrière l'église Iseste Gratuit

Repli : Salle des fêtes -Iseste

Petite restauration sur place

Versilli et le plus petit cirque du monde

Versilli Bolokov est l'ex-directeur du cirque Prekasjny en Transistan. Ayant été éjecté de son pays à cause d'une "grande absurdité", il voyage autour du monde en essayant de se convaincre (et n'importe qui d'autre) qu'il est encore un grand directeur de cirque. Sur ce chemin, il est aidé par plusieurs animaux errants (pas réels!!) incluant Dubrovnich le chien acrobatique, Alberty la vache équilibre, Brechnev le raton laveur et le clou du spectacle - Kevnich l'âne volant.

Un spectacle varié, absurde et réjouissant mixant musique, prestidigitation, cirque, comédie, et la participation du public!

Un spectacle de la compagnie Ben Zuddhist.



Crik Biz'art

Vous avez du temps? Vous n'avez pas peur? Le Cirk biZ'arTs'occupe du reste et vous embarque pour un cabaret déjanté de cirque nouveau mais... à l'ancienne! Une heure - soit à peu près 60 minutes - remplie à coups de claquettes, de gambettes, de lévitation, de voyance extralucide, de boxe, de ski de descente ou encore de French Cancan...

Ça claque, ça swingue, ça époustoufle! Mais qui sont-ils? Ils sont trois. Elle est belle. Ils sont beaux... Enfin, surtout l'un. Ils parlent plein de langues. Ils font du cirque. Bien. Très bien même. Et, en plus... Ils sont modestes! Un spectacle de la compagnie Crik Biz'Art.

PRIX DU PUBLIC DU FESTIVAL LES AFFRANCHIS PRIX DU PUBLIC DU FESTIVAL DU SAMOVAR

Une soirée proposée par la Communauté de Communes de la Vallée d'Ossau et la commune d'Iseste.

Renseignements : Office de Tourisme de la

Vallée d'Ossau: 05 59 05 77 11



Samedi 18 août

20h Maison du Lac Lac de Castet Gratuit

Repli : Foyer rural -Louvie-Juzon

Petite restauration sur place

La cuisinière

Une jeune demoiselle s'affaire autour des fourneaux. En un tour de main, la farine se tamise, les oeufs se battent, le caramel flambe et la recette tourne au vinaigre. Désarmée face à l'alliance d'un fouet électrique, d'un robot ménager et d'un four à chaleur tournante, elle devra se battre férocement pour ne pas finir en rôti.

La cuisinière est un duel, celui d'une femme et de son outil de travail. Deux homonymes pour un dialogue théâtral qui se termine en pugilat. L'univers de la cuisine n'est plus un décor, c'est un organisme vivant accroché au quotidien de sa propriétaire. Qui contrôle qui ? Qui maîtrise qui ? Qui influence qui ? La jeune femme va devoir se battre pour apprivoiser cette modernité malicieuse.

Un spectacle de la compagnie Tout en Vrac. Une soirée proposée par la Communauté de Communes de la Vallée d'Ossau en partenariat avec l'Office de Tourisme de la vallée d'Ossau. Renseignements : Office de Tourisme de la

Vallée d'Ossau: 05 59 05 77 11



vivant



Et aussi...

A partir de 18h, venez flâner sur le marché de producteurs et dégustez les produits locaux !

Dimanche 26 août

Atelier: 15h
Spectacle: 18h30
Rébénacq
Atelier: 20 €
Spectacle:
participation libre

Tu confonds tout!

Un couple âgé se raconte des histoires pour passer le temps et vont se chamailler pour savoir qui détient la véritable version du conte! Retrouvez les apprentis comédiens de l'aprèsmidi sur les planches aux côtés de la compagnie Les Pièces Détachées pour ce spectacle drôle et participatif!

Renseignements et inscriptions pour l'atelier (places limitées): Association Ossau Komédia, organisateur – Sophie Delie: 06 76 95 30 53





Musiaue

Vendredi 1er juin

21h Espace 2015 Laruns 10 € Gratuit -12ans

D'un versant à l'autre

Quand les vallées se rencontrent, cela donne une jolie soirée musicale avec Jean-Luc Mongaugé en Trio et Miercoles de Cecina, un groupe folk venant de la Jacetania et de la vallée de Tena.

Renseignements: Association Aussau Toustem, organisateur - David Vignau: 06 09 69 69 47

Dimanche 10 juin

18h Auberge des Perchades Bilhères 8 € Gratuit -12 ans

Possibilité de dîner : 13 €

Agit'les frontières - Lande

Ce groupe parisien formé en 2015 rassemble Julien Soro (saxophone alto), Quentin Ghomari (trompette), Ariel Tessier (batterie) et Alexandre Perrot (contrebasse) et élaborent ensemble une musique qui casse les barrières de la temporalité. D'un engagement total, ils développent un son puissant, acoustique et organique, aux lignes mélodiques brutes et parfois acerbes portées par une rythmique magmatique. Avec.

Réservations : Auberge des Perchades, organisateur : 05 59 82 66 89



Samedi 23 juin à partir de 19h30 Espace Culture-Casino Eaux-Bonnes Gratuit

Feu de la saint Jean

Venez profiter des sons de cantères de la vallée. Los de Laruntz et Holia vous enchanteront avec leurs chants puissants, témoignant de leurs amour pour les montagnes.

Renseignements : Office de Tourisme d'Eaux-Bonnes, organisateur : 05 59 05 12 17

Et aussi...

Dîner proposé dans le jardin Darralde par l'association Eaux-Bonnes Accueil. **Réservations : 06 19 23 35 51**





Mardi 26 iuin

16h: balade 19h: concert Bains de secours Sévignacq-Meyracq Participation libre

Des sources et des fées

Partez dans une balade entre sources et ruisseau. à la cueillette de plantes sauvages comestibles et pour ensuite les dégustez (place limitées)!

Puis, écoutez le violoncelle, la guitare et la voix du groupe Lalazim qui ramène un répertoire de balades et chansons anciennes des rives de la méditerranée.

Renseignements: Association Bains de Secours, patrimoine vivant, organisateur - Anne-Marie

Paroix: 06 86 79 84 47



Samedi 30 juin

21h Auberge des Perchades Bilhères 15€ Gratuit -12 ans

(19h30): 13 €

Agit'les frontières - Mieko Miyazaki

Concert exceptionnel avec Mieko Mivazaki. Son apprentissage auprès de la « Tokyo National University of Fine Arts and Music » du koto (st. couronné par une prestation de soliste en présence de l'impératrice du Japon!

Venez découvrir cet instrument traditionnel japonais du XVIIème siècle qui compte 13 cordes Possibilité de dîner tendues sur une longue caisse de résonnance.

> Avec le saxophoniste Franck Wolf, le duo mêle tradition japonaise et éléments populaires pour une musique incomparable!

Réservations: Auberge des Perchades, organisateur: 05 59 82 66 89

Vendredi 6 juillet

19h **Bious-Artigues** Participation libre

Petite restauration sur place

Hébergement possible sous tente

poétique refuge Fête de la Transhumance

"La fanfare de l'ours" commencera la soirée musicale iusqu'à ce que la fatigue ne les emporte pour quelques heures de repos, puis, au petit jour (vers 5h). "The last rhythm temple defenders" (les gardiens du temple du dernier rythme) accueilleront les troupeaux dans leur quartier d'été!

Renseignements: Association Alandar.

organisateur - Frédéric Ballanger: 06 40 33 08 10



Samedi 7 juillet

20 h Théâtre de Verdure Lac de Castet Gratuit

Repli:

Espace 2015 Laruns

Esta

Trois musiciens chanteurs qui vous emmènent dans un voyage musical de créations en Gascon de toute beauté! Esta c'est un savant mélange de rythmes de tous horizons et d'instruments traditionnels. Vous voyagerez en Amérique, en Vallée d'Ossau, sur le toit des montagnes ou dans les rêves d'un poète.

Renseignements : Office de Tourisme de la Vallée

d'Ossau: 05 59 05 77 11



Et aussi...

A partir de 21h30, rêvez avec le spectacle féerique « Des rêves dans le sable » voir page 55





Lundi 9 juillet 20h30

Pont de Camps Gratuit

La montagne au son des cantères

Venez écouter Los Amics de Bielle, un groupe de chanteurs traditionnels de la vallée, et profitez d'un moment d'échange avec les chanteurs!
Renseignements: Association Béarn Pont de Camps, organisateur: 05 59 84 19 54

Mardi 10 juillet

19h30 Auberge des Perchades Bilhères Participation libre

Possibilité de dîner (après le spectacle) : 13 €

Agit'les frontières - Le point de vue des rouge-gorges

Dans le cadre des Mardis de l'insolite, profitez d'un spectacle proche d'une tentative de partage sincère d'idées, de sentiments et d'émotions. Des textes, des lectures, des chansons bien sûr, avec le fil rouge de la quête perpétuelle, joyeuse et légère du point de vue des rouges-gorges.

Réservations : Auberge des Perchades, organisateur : 05 59 82 66 89





Mercredi 11 juillet

20h

Arudv

Place du Poundet. Bielle

Gratuit Repli:

salle Espalungue

El Cuarteto de Saxofones Ciudad de Sabiñánigo Ces quatre saxophonistes (soprano, alto, tenor et

bariton) nous viennent spécialement d'Espagne pour nous iouer leurs compositions orignales.

Renseignements : Office de Tourisme de la Vallée

d'Ossau: 05 59 05 77 11



Et aussi...

A partir de 21h30, visionnez et participez au « Film du dimanche soir » voir page 57



Jeudi 12 juillet

21h

Auberge des Perchades **Bilhères** 10 €

Gratuit -12 ans

(19h30): 13 €

Agit'les frontières - concert classique

Yui Chizawa, flûtiste japonaise, accompagnée de Jean-Pierre Lacour au violon et Denis Bouez. alto. proposent un beau programme: trio de Beethoven, Cambini. Dvorak, un duo pour violon et alto de Mozart, un duo pour flûte et violon de Bach, un solo de Debussy...

Réservations: Auberge des Perchades.

Possibilité de dîner organisateur : 05 59 82 66 89

Vendredi 13 juillet

20h Maison du Lac Lac de Castet Gratuit

Vibra Unda Trio

Une rencontre originale et enivrante entre trois instruments, cordes et percussions résonnantes : la harpe, la guitare et la batterie.

Renseignements: Maison du Lac, organisateur -Nicolas et Margo Magnin: 06 14 41 03 18 ou

06 35 94 31 88







Les lundis 16, 23 et 30 juillet 6, 13, 20 et 27 août

21h Espace Culture-Casino Gratuit

L'impératrice monte le son!

Venez bouger, vous déhancher et profiter de la musique d'ici et d'ailleurs à l'ancien casino des Eaux-Bonnes. Des surprises musicales vous attendent! Renseignements: Office de Tourisme d'Eaux-Bonnes, organisateur: 05 59 05 12 17





Mardi 17 juillet 19h

Bious-Artigues
Participation libre

Petite restauration sur place

Le refuge poétique - Koldo Amestoy et Aèdes, contes et chants occitans

Venez écouter les contes de Koldo Amestoy, ce conteur du Pays Basque qui aime raconter et jouer avec les mots, avec la voix, avec la musique, avec le public...

Puis, profitez d'Aèdes, un duo intimiste formé par Lutxi Achiary et Thomas Baudoin nous offre des chants à l'unisson ou en polyphonies issus du répertoire oral gascon, des histoires d'amour d'illustres inconnus et autres banalités épiques ; tout ce qui fait la grandeur des êtres humains dans leur universelle spécificité et leur touchante capacité à se croire uniques.

Renseignements: Association Alandar,

organisateur - Frédéric Ballanger: 06 40 33 08 10

Mardi 17 juillet

21h Espace 2015 Laruns Gratuit

Jean-Luc Mongaugé en Trio

Entouré de musiciens d'exception, le talentueux guitariste Jean-François Guilloux et le célèbre contrebassiste allemand Olivier Potratz, Jean-Luc Mongaugé nous parle de son amour pour la vallée d'Ossau avec des textes poétiques en béarnais (sa langue maternelle), en français et en espagnol.

Renseignements : Office de Tourisme de Laruns,

organisateur: 05 59 05 31 41





Mercredi 18 juillet

21h Église Louvie-Juzon 25€ 18€ tarif réduit Gratuit -12 ans

Il est conseillé d'arriver au moins à 20h30

39^{èmes} Estives musicales internationales -La Cetra d'Orfeo, Orchestre Baroque de Belgique

9 musiciens - VIVALDI - Concertos pour violon et orchestre, flûte et orchestre, violoncelle et orchestre, basson et orchestre.

Réservations : Amis de l'orgue historique, organisateur – Jean-Étienne Beillard : 05 59 05 88 50 - 07 89 56 55 77 ou à la mairie : 05 59 05 61 70



Et aussi...

Vous pouvez assister aux répétitions l'après-midi des concerts.

Visite de l'église et audition de l'orgue historique - voir page 19



Vendredi 20 juillet

21h Salle des fêtes Gratuit

Trad'Ossau

Avec leurs voix, accordéons, flûtes, bohas, guitares et percussions, Trad'à l'ail vous donneront envie de bouger! D'abord un pied, puis l'autre, et vous voilà en train de danser des polkas, des mazurkas, des rondeaux.

Renseignements : Association Trad à l'ail, organisateur - Martine Augareils : 06 15 58 44 67

Mardi 24 juillet

19h Bious-Artigues Participation libre

Petite restauration sur place

Le refuge poétique - Té kama!

Té Kama, c'est une rencontre forte en émotions et en partage entre l'univers gipsy et l'univers basque. C'est aussi du " jazz ethno manouche " qui mélange plusieurs influences musicales : rumba, swing manouche, bossa-nova et musique latine.

Renseignements: Association Alandar,

organisateur - Frédéric Ballanger: 06 40 33 08 10

Les vendredis 27 juillet et 24 août

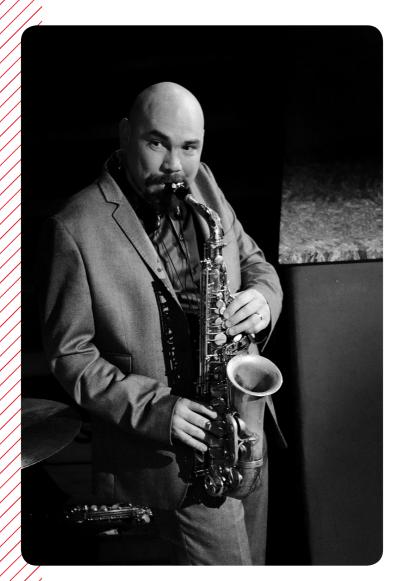
21h Halles Laruns Gratuit

Esta sous la halle

D'inspiration traditionnelle, Esta propose des créations en béarnais aux mélodies envoûtantes : de la balade aux rythmes folks ou latinos en passant par la polyphonie traditionnelle.

Renseignements : Office de Tourisme de Laruns,

organisateur: 05 59 05 31 41



Samedi 28 juillet

20h30 Château Béost Participation libre

Le Sympa Gospel Group

Les 5 membres de ce groupe de copains qui aiment chanter se sont retrouvés il y a quelques années et nous enchantent avec leur répertoire spécialisé dans le Gospel, les Negro Spirituals et le folk américain de l'époque.

Renseignements: Association Los Auzelets -

Anne Bazin: 06 61 16 86 70



Samedi 28 juillet

21h Auberge des Perchades Bilhères 8 € Gratuit -12 ans

Possibilité de dîner : 13 €

Agit'les frontières - Antoine Perrut Trio

Antoine Perrut Trio, c'est Pascal Segala à la guitare, Éric Perez à la batterie, Laurent Chavoit à la contrebasse et Antoine Perrut au saxo qui proposent des compositions jazz, funk, pop...

Réservations : Auberge des Perchades, organisateur : 05 59 82 66 89

Lundi 30 juillet

21h Église Louvie-Juzon 24€ 18€ tarif réduit Gratuit -12 ans

Il est conseillé d'arriver au moins à 20h30

39^{èmes} Estives musicales internationales lenisseï Ramic - piano

SCHUBERT - Impromptus, Moments

Musicaux, Laendler, Sonate...

Réservations : Amis de l'orgue historique, organisateur – Jean-Étienne Beillard : 05 59 05 88 50 - 07 89 56 55 77 ou à la mairie : 05 59 05 61 70

Et aussi...

Vous pouvez assister aux répétitions l'après-midi des concerts.

Visite de l'église et audition de l'orgue historique - voir page 19









Musique

Vendredi 3 août

20h Maison du Lac Lac de Castet Gratuit

Zwouu

ZWOUu ça détend, ça décoiffe, ça déhanche. Ça commence tranquillement, et puis ça se met à te zwecouer les orteils sans que tu aies eu le temps de dire zwouf! Donc enfile tes plus beaux collants de zwouloulou et...zwouuuuu!

Renseignements: Maison du Lac, organisateur - Nicolas et Margo Magnin: 06 14 41 03 18 ou 06 35 94 31 88

Samedi 4 août

21h Auberge des Perchades Bilhères 10 € Gratuit -12 ans

Possibilité de dîner : 13 €

Agit'les frontières - Le syndrome du chat

Le syndrome du chat revient cette année avec ses chansons françaises aux envolées folk. Enrichi de voyages, de rencontres et toujours avec l'énergie complice et communicative qui fait la marque de fabrique du quartet.

Réservations : Auberge des Perchades, organisateur : 05 59 82 66 89

Mardi 7 août

19h Bious-Artigues Participation libre

Petite restauration sur place

Le refuge poétique - Balloch

Balloch, c'est un groupe de 6 jeunes musiciens (trombone, chants, clarinette, banjo, guitare, batterie, accordéon, violon) jazz folk nouvelle orlean et cajun dont l'énergie folle enflamment le danse floor et fait décoller la scène en quelques minutes!

Renseignements: Association Alandar.



Vendredi 10 août

21h Auberge des Perchades **Bilhères** 8€ Gratuit -12 ans

Possibilité de dîner: 13€

Agit'les frontières - Claire Gimatt

Lauréate du prix d'écriture Nougaro en 2011, elle s'associe en 2016 avec le violoncelliste Pierre Yves Meyer. L'alchimie opère. Soutenus par le piano et les percussions, voix et violoncelle se mêlent et se démêlent, se frottent et s'harmonisent dans un constant souci de servir les textes qui jouent avec le fantastique.

Réservations: Auberge des Perchades. organisateur: 05 59 82 66 89



Vendredi 10 août

21h Église Louvie-Juzon 18€ Gratuit -12 ans

Il est conseillé d'arriver au moins à 20h30

39èmes Estives musicales internationales Éric Lebrun et Marie-Ange Leurent à l'Orgue Historique de Louvie-Juzon

organistes à l'Église de Quinze-Vingts et de N.D. de Lorette de Paris - J.S BACH, à 2 et 4 mains - Concerto pour orgue en ré mineur. Sonate, Préludes et Fugues, Chorals.

Réservations: Amis de l'orgue historique. organisateur - Jean-Étienne Beillard: 05 59 05 88 50 - 07 89 56 55 77 ou à la mairie : 05 59 05 61 70



Vous pouvez assister aux répétitions l'après-midi des concerts.

Visite de l'église et audition de l'orgue historique - voir page 19



Mardi 14 août

19h **Bious-Artigues** 5 €.

Petite restauration la même importance. sur place

Le refuge poétique - L'Envoûtante

Ce duo de choc (batterie-synthé / chant) malaxe avec une maîtrise insolente les mots et les textures électroniques pour nous emmener dans un maelström décapant où le sens et la forme revêtent

Renseignements: Association Alandar,







Vendredi 17 août

20h Maison du Lac Lac de Castet Gratuit

Tequila Duo

Les deux guitaristes Eric Avondo et Marc Arriulou (collectif Phauna) se retrouvent pour un duo de jazz autour de standards arrangés à leur sauce pimentée...

Renseignements: Maison du Lac, organisateur - Nicolas et Margo Magnin: 06 14 41 03 18 ou 06 35 94 31 88

Mercredi 22 août

21h Église Louvie-Juzon 24€ 18€ tarif rédui

18€ tarif réduit Gratuit -12 ans

Il est conseillé d'arriver au moins à 20h30

39èmes Estives musicales internationales Les voix d'Oxford – chœur mixte

14 chanteurs et orgue, dir. Mark Shepherd – Gabriel Fauré, Requiem, le Cantique de Jean Racine...

Renseignements et réservations : Amis de l'orgue historique, organisateur – Jean-Étienne Beillard : 05 59 05 88 50 - 07 89 56 55 77 ou à la mairie : 05 59 05 61 70

Et aussi...

Vous pouvez assister aux répétitions l'après-midi des concerts.

Visite de l'église et audition de l'orgue historique - voir page 19



Vendredi 24 août

20h Maison du Lac Lac de Castet Gratuit

Marco & Angie

Un duo du collectif phauna de guitares acoustiques et chant puisant dans un répertoire ensoleillé de rythmes Rumba et Bossa.

Renseignements: Maison du Lac, organisateur - Nicolas et Margot Magnin: 06 14 41 03 18 ou 06 35 94 31 88





Samedi 25 août

18h : Tamarii No Tahiti 20h30 : Wilbur Rehmann 22h : Esta Auberge des Perchades Bilhères 15€ pass 3 concerts

Possibilité de dîner : 13 €

Gratuit -12 ans

Agit'les frontières en fête pour les 10 ans!

Découverte de la danse et des chants de Tahiti au travers des instruments et percussions tahitiennes avec Tamarii No Tahiti.

Puis, avec Wilbur REHMANN, « Les jazzmen Américain » sont de retour. Ils viennent spécialement du Montana! Réjouissant! Les « jazzmen » du secteur sont vivement invités à venir jouer avec eux. Enfin, Esta chantent avec passion et talent les Pyrénées mais aussi la fête, la nature, l'Homme. Réservations: Auberge des Perchades.

organisateur : 05 59 82 66 89



Mardi 28 août

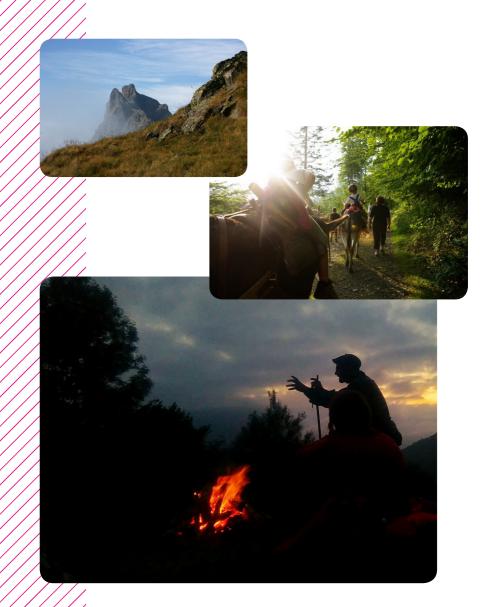
19h Bious-Artigues 8€

Petite restauration sur place

Le refuge poétique - Le Bovelo de Babel, Minvielle en déroute

Chanteur, batteur, scatteur, rappeur, rime-ailleurs qui bouscule les mots et les conventions, André Minvielle nous vient de Gascogne où il pratique, outre le chant gascon, un art nouveau nommé « Vocalchimie ». Son univers est fait d'humour et "d'improvis'action" qui mélange tradition et modernisme. Une soirée qui vous convie à la fête du chant dans tous ses états!

Renseignements: Association Alandar,





Les mercredis 11, 18 et 25 juillet 1, 8, 15 et 22 août

Port de Castet 18h30 15€ adulte 10 € enfant 40€ famille (2 adultes/2enfants et 5€ par enfant supplémentaire)

report en cas de pluie

Contes sous les étoiles

Laissez-vous emporter dans une balade accessible à tous et pleine de surprises!

Départ depuis le Port de Castet au rythme des ânes qui se chargent de porter les repas et les enfants qui le souhaitent.

Après une bonne demi-heure, nous allumerons le feu, et nous laisserons tomber la nuit en savourant le repas.

C'est alors que la musique des sons, la musique des mots commencera... Des contes d'hier et d'aujourd'hui, mêlant français et béarnais, pour petits et grands.

Le retour à la cabane de Petits Pas se fera aux flambeaux... Magique!

Réservations (places limitées) : Association Petits Pas, organisateur :

05 59 82 64 98



Mardi 17 juillet 19h

Bious-Artigues Participation libre

Petite restauration sur place

Le refuge poétique - Koldo Amestoy et Aèdes, contes et chants occitans

Venez écouter les contes de Koldo Amestoy, ce conteur du Pays Basque qui aime raconter et jouer avec les mots, avec la voix, avec la musique, avec le public...

Puis, profitez d'Aèdes, un duo intimiste formé par Lutxi Achiary et Thomas Baudoin nous offre des chants à l'unisson ou en polyphonies issus du répertoire oral gascon, des histoires d'amour d'illustres inconnus et autres banalités épiques ; tout ce qui fait la grandeur des êtres humains dans leur universelle spécificité et leur touchante capacité à se croire uniques.

Renseignements: Association Alandar,





L'Iran est mis à l'honneur par le cinéma d'Arudy, la Shem et la médiathèque de Laruns, en partenariat avec Nay'Art et les Amis de la Maison Carrée. Une programmation riche et variée vous est proposée avec des projections et une très belle exposition regroupant 11 artistes contemporains.

Mardi 10 juillet

20h30 Cinéma Arudy tarif habituel du cinéma

Hors jeu - Jafar Panahi

Qui est cet étrange garçon assis tranquillement dans le coin d'un bus rempli de supporters déchaînés en route pour un match de foot ? En réalité, ce garçon effacé est une fille déguisée.

En Iran, les femmes aussi aiment le foot mais elles ne sont pas autorisées à entrer dans les stades. Avant que le match ne commence, elle est arrêtée et confiée à la brigade des moeurs. Pourtant, cette jeune fille refuse d'abandonner. Elle use de toutes les techniques possibles pour voir le match, malgré tout.

Mercredi 8 août

18h: "Les derniers jours de l'hiver" Entracte apéritif 20h30: "Des rêves sans étoiles" Cinéma Arudy tarif habituel du cinéma

Soirée documentaire - Mehrdad Oskouei « Les derniers jours de l'hiver »

Ceux sont les derniers jours de l'hiver à Téhéran et tout le monde se prépare à célébrer le Nouvel An iranien.

La caméra suit la vie de 7 adolescents au sein d'une Maison de Correction pour mineurs. Le film nous fait partager leurs pensées et les enfants, malgré leur jeune âge, évoquent avec beaucoup de force et de lucidité ce qui les a amenés là, leurs angoisses, leurs désirs et leur forte envie d'échapper à un destin cruel.

« Des rêves sans étoiles »

À Téhéran, dans un centre de détention et de réhabilitation pour mineurs, des adolescentes détenues pour crimes et délits, voient leur vie s'écouler au gré des rires, des chants et de la mélancolie. L'ennui de leur vie et la peur de ce qui les attend dehors, rythment leur quotidien.

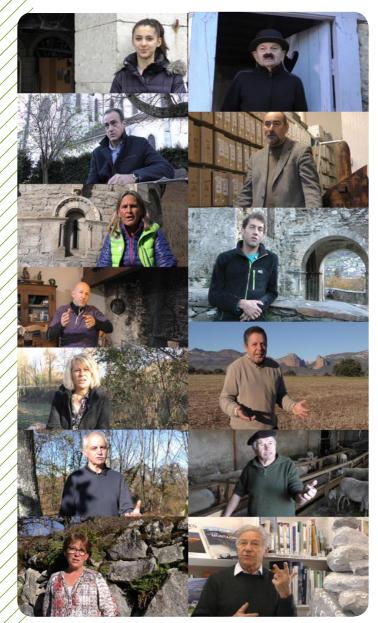
Renseignements : Cinéma d'Arudy, organisateur : 06 17 47 52 91

Et aussi... Exposition Parfum d'Iran - voir page 25



Projection





Mercredi 11 juillet

21h30 Place du Poundet Bielle Gratuit

repli : Salle Espalungue Arudy

Petite restauration sur place

Le film du dimanche soir

Les habitants de Santa Anna sont bien trop poltrons pour aller jusqu'à Springtown, témoigner contre El Bicho qui terrorise la région. Seule Jenny Hardkiss accepte de le faire au risque de sa vie...

Ce film muet entend sa bande-son être créée en direct : dialogues, musique, bruitages... Et le public est invité à participer activement à l'écriture du scénario qui évolue... Ce qui permet, en contrepartie, aux acteurs de se rebeller si les choix scénaristiques mettent leur personnage en danger sans raison valable! Un film spectacle à voir et à partager en famille!

Renseignements : Office de Tourisme de la Vallée d'Ossau : 05 59 05 77 11



Projection



Et aussi...

A partir de 20h, venez écouter El Cuarteto de Saxofones Ciudad de Sabiñánigo en concert - voir page 71



rdv maison du Parc Laruns Gratuit

"1967 - 2017: une histoire pour demain"

Le film est basé sur treize témoignages d'élus, socioprofessionnels, élèves, enseignants ou encore usagers du territoire. L'objectif est de présenter une allégorie des cinquante ans de l'histoire du Parc national des Pyrénées : « les noces d'or », c'est-à-dire les concessions, les partages, les bas et les hauts.

A l'issue du film, une conférence débat sera animée par un garde-moniteur du Parc.



LES Jeudi 9 août

21h rdv parking Louvie-Soubiron Gratuit

L'avalanche de Listo

En novembre 1893, au lendemain des fêtes patronales de Louvie-Soubiron, des habitants du hameau partent secourir des chevaux bloqués par la neige en montagne. Une avalanche meurtrière ensevelit neuf habitants, dont trois du hameau de Listo, un seul survivra.

Renseignements : Mairie de Louvie-Soubiron, organisateur - 05 59 05 37 09





Vendredi 29 iuin

20h30 Église

Samedi 30 juin

à partir de 9h Fover rural Lvs Gratuit

Restauration (sur réservation): 06 08 99 41 01

Les 40 ans du Foyer

La fête commence par un concert traditionnel avec les accordéonistes de Lys accompagnés d'Holia. Mes Oc. Los Amics de Bielle et Los de la Chapelotte.

Le lendemain, initiez-vous à la quille de 9, ce ieu du XVème siècle qui allie force, précision et adresse! Parcourez également le village et ses environs pour découvrir les pavsages du piémont et profitez d'une grande cantera (12h) et d'animations théâtrales!

Renseignements: Foyer rural de Lys,

organisateur - Christian Laur: 05 59 05 64 21



Mémoire

et tradition



Samedi 28 juillet

8 à partir de 11h Ferme Somps Lvs

5€

Gratuit -18 ans

Battère ancienne

Sous le sifflet et les volutes de la machine à vapeur, les ballets des outils anciens, les charrues, les attelages de bœufs venez vous enthousiasmer pour cette battère à l'ancienne! Profitez également des chants béarnais de plusieurs groupes locaux avant un feu d'artifice qui clôturera cette belle journée aux couleurs de nos campagnes d'antan!

Renseignements: Association Lvs Noste Vilatge, organisateur - 05 59 05 65 05



Dimanche 5 août

📆 à partir de 11h 💾 Place du Lavoir Aas Gratuit

Aas d'antan

Plongez dans la tradition ossaloise avec les chants, les danses et les ieux d'antan.

Renseignements: Office de Tourisme d'Eaux-Bonnes, organisateur: 05 59 05 12 17

Samedi 11 août

20h : concert 22h : corso fleuri

Dimanche 12 août 16h: corso fleuri

Faux-Bonnes Gratuit

La Fête des Fleurs

Musique et défilé du corso fleuri préparé tout au long de l'année par la quinzaine de bénévoles d'Eaux-Bonnes Accueil sont au programme! Renseignements: Association Eaux-Bonnes Accueil, organisateur: 06 19 23 35 51



Dimanche 13 août : animations toute la journée, spectacle Cabaret et feu d'artifice final (22h)







CUENTA



Les échanges avec l'autre côté de la frontière ont lieu depuis des siècles : liens historiques, proximité des territoires et des cultures... La Comarca Alto Gallego vous propose de participer à différentes manifestations sur son territoire et de partager des moments de convivialité.



Espagne

Samedi 30 juin Dimanche 1^{er} juillet

Toute la journée Yésero Gratuit

Brioleta : encuentro de escritoras aragonesas

Venez flâner au salon du livre consacré aux écrivaines d'Aragon et profitez de ce moment pour échanger avec elles sur leurs expériences d'écriture.



Et aussi...

Dimanche 1er juillet - 12h

Jean-Luc Mongaugé accompagné de Jean-François Guilloux (guitare) chantera son amour pour la montagne en béarnais (sa langue maternelle), en français et en espagnol.

Samedi 7 juillet

Toute la journée Susín Gratuit

Cuentacuentos del Pirineo

Venez écouter les contes "Cuentacuentos" à Susín par les conteurs espagnols et larunsois!

Du 1er au 5 août

22h Alto Gállego Gratuit

Cortos al raso: cine de verano itinerante

Profitez des projections en plein air de films et courts-métrages réalisés sur le territoire de la Comarca Alto Gallego.

Vendredi 31 août 1^{er} et 2 septembre

Toute la journée Javierrelatre Gratuit

OBuxoFest: festival de cinema fantástico

Le temps du Concours International du courtmétrage fantastique et d'horreur "O Buxo", le paisible village aragonais Javierrelatre frissonne! Venez vous aussi tressaillir devant des projections dans le cimetière du village! Directeur de publication :

Jean-Paul CASAUBON

Cette brochure a été réalisée par la Communauté de

Communes de la Vallée d'Ossau

avec Isabelle Berges,

Vice présidente Culture et Patrimoine,

Éric VILLACAMPA,

Directeur Général des Services

Émilie Grasser et Marion Haure

Coordinatrices de l'Été Ossalois

Communauté de Communes de la Vallée d'Ossau

4 avenue des Pyrénées - 64 260 Arudy

Tél: 05 59 05 66 77 ccvo@cc-ossau.fr

www.cc-valleedossau.com

www.valleedossau-tourisme.com

facebook.com/valleeossau

 $\textbf{Cr\'{e}dits photos}: \mathsf{DR}$

 $\textbf{Conception graphique:} \ \mathsf{Maxime} \ \mathsf{Vanbrugghe}, \ \mathsf{Pau}$

Impression: Sud Ouest Service's

Tirage: 10 000 exemplaires

Dépôt légal : ISSN

n° de licences : 2-1084294 et 3-1084293

La CC Vallée d'Ossau tient tout particulièrement à remercier l'ensemble des associations, des acteurs culturels, des professionnels, toutes les personnes de bonne volonté mais aussi l'ensemble de ses partenaires qui ont contribué par leur implication et leur soutien à la richesse du programme de l'Été Ossalois, édition 2018.











CIATIONS · DYNAMISME · ATTRACTIVITÉ · ECLECTISME · DÉCOUV URE DE ÉTÉPÉTERITOIRE : PATRIMOINE : ASSOCIATION CHALGE É TÉPOSSAIO SALITÉ : NAT TRACTIVITE : FÇLECTISME : DECOUVERTES : MÉMOIRE : ÉC POIRE ACCUITURE : DATURE : IDENTITÉ DU TERRITOIRE : L'ULTURE : CONVIVIALITÉ : NATURE : IDENTITÉ DU TERRITOIRE :



Communauté des Communes de la Vallée d'Ossau



4, avenue des Pyrénées 64260 Arudy



